

Н. КАЛИНА

ЛАДЯ МОГИЛЯНСЬКА

* * *

Ти відходиш. Може, востаннє
 Заширавш в острахом в очі.
 Не жахайся. Там на прощання
 Не блищатимуть словою дівочі.

І не буде в очах тих смуток,
 Той, що камінем серце давить —
 — — — —
 Застелю тіх мягкою рутою
 І поцілує востаннє пасітъ.

Н. КАЛИНА

7. IV.

7. квітня — в році звичайний день
 Чи дощем, сонцем, вітром, чи градом —
 Ось сосни старої обвітрений пень
 І пастух мовчавший в самітним стадом.

На межі веленів перший листок,
 А повітря піснею, наче в храмі.
 То Христос перешов вузенький місток
 Розчинити навстіж небесну браму.

А. ГАРАСЕВИЧ

Ліс шумить

1. РАНКОВЕ

В кущах народжується день,
 Входить сонцем із туману
 У сивій далечі ген-ген
 Мережаться шляхи неизані.

Відвалила снів важка мана,
 За місяцем сковалась в круці.
 І тіло — вапнута струва
 Гартуя пориня могучі.

2. ВІТЕР

У хмарах ти зродився, і промчав
 Крізь море трав, вворушив комишами,
 Покривши сріблом чорноокий став,
 Прорізавшись об скал холодний камінь.

І золот-день вітхнувші продавенів
 Почувши в безвістях прозорі крила.
 І тільки ліс блакитною зашумів
 Під обріями розкотивши хмілі.

3. НІЧ

В проворій ночі гасне шлях,
 Гуляють тінями — смереки,
 Червоний місяць розмашля
 Упаста в срібло гір далеких.

У тіні дерева пристань —
 Туманно куряться дібропи...
 Там тіні олевів, та сарі
 Стрічають ранок пурпуровий.

4. НАД СТРУМКОМ

Посеред паворотій квітів
 Спадає в каменю на камень.
 Сміється сонцем і блакиттю,
 У сиві вкриється тумані.

Це знову день співа над нами —
 вирукуть далечі розкряті...
 І ранок юний, та рум'яний
 Припав з струмка води напитись.

Вітер весняний

Вітер весняний співе
 Пісню свою золоту...
 Вітроньку! Тихше! Благаю!
 Яблуні білі в цвіту...

Не розвивай їх, не треба!
 Знаєш ти кавку життя?
 Тут десь кінчачеться небо
 І починається я.

Казку громів і блакиті...
 Тихо наавстріч іду...
 Хочу по новому жити!
 Яблуні білі в цвіту...

Птицею хочу вробитись,
 Білим, німмі пелюстком,
 Хочу... комусь-то присвітись
 Легким і радісним сном...

Вітер весняний колише
 Віття прозоре в саду...
 Вітроньку! Любий мій! Тихше!
 Яблуні білі в цвіту.

1927.

ІВАН САВЧУР

Зима

Мов чорний біль, мов агуки із пустелі,
Мов гадина адавила серце їй гін. —
Пожежі он — падуть рожеві стелі
І агарящем валиха голубінь.

Відправила останні меси осінь —
А на столі і проскури їй дора.
Тей, кучері сплітає в довгі кося
Розпатлана цариця із двора,

Прийшла до нас і грізно і жорстоко :
За обрієм фурчав їй берлін —
Гей, ллялися пісні сумним потоком,
Сумні пісні гітар і мандолін.

Тулялися до неї білі віти —
„Ідіть, пустість!“ — розвяло вона —
Заплакали, захлипали. А вітер
Тепла просив і стукає до вікна.

8. I. 1942

О. ГАЙ-ГОЛОВКО

* * *

Якщо синок спитається у тата,
Хто ворог був, хто буде і хто є,
То треба татові як руки сина вята,
Як майбуття привнаження своє,

І повернуть лицем його на північ,
Звідкіль метелиця шумить густа ...
Якщо адригнеться він, як бранець у катівні,
То ворога на вік запам'ята.

Київ, 1938. р.

ІВАН ХАРЕВСЬКИЙ

Ратай

Рясними гровами й дощами
калюжі дзвонять по шляхах.
І плуг з ясними лемешами
землею й стернями пропах.

Лягають бороави глибокі
одна проа одну в рівну пать.
І вітер тракторові бока
летить од жару остудити.

Велике сонце поміж груддя
гарячі пальці засува.
Ратай вітрам підставив груди,
та, анай, про молодість співа.

І довго, довго будуть сніться
рілля й вітри. Ясного дня
Він вийде в поле й ріст пшениці
до свого вросту порівня.

Січеслав, Травень 1942.

ІВАН САВЧУР

Бурлак

Шляхами йду крізь ліс і кладку —
Так легко на душі ...
Закликало десь деркачатко
В траві у комиші.

Закликало. Ясний світанок
Поволотив степи,
Прибіг на шлях, у вічі глянув,
І серце підкупив.

І шлях новий, і далеч інша,
Проміття скрізь ярке,
Налив нам день краси по вінця
В волочені чарки.

22. V. 41.

М. ОРЕСТ

Південь

Душі вдається: далеччю омита,
В краях чужих своє ество укрите
Ровновала б негадано вона;
Там радістю проворою радіти
І світотвір безмежно полюбити
Вона могла б, погідна і ясна.

І перед рясту рідного уалісся,
Де в деревами дні її сплелися,
Їй мариться далека, красна путь:
Неанані гори в небі розрослися,
Магнолії цвітуть — і кипариси
Край вод морських на милу гостю ждуть.

І. СІВКОВСЬКИЙ

Моє місто

Наче спокій міста стережуть
посинілі, стародавні башти.
Перейшовши замову межу,
травень сів на вулиці квітчастій.

Зачепили птаць рої крильми
голубінь мережану промінням.
День пахучим подихом шумить,
поміж скелі — річки клекотіння.

День полоще слід старовини,
мого предка викутій руками.
Гей, і скількі Смотрич що-весни
вод проніс своїми берегами!

Гей, і скільки, скільки журавлі
розвивали голоси над містом!
Виростало в чарівній землі
віщтер' налите таємничим вмістом...

Пролітали роки. Плив човен
бурної історії у хвилях...
Зводить крила, щоб алетіть, нове —
буревій більш його не сквясть.

Наче спокій міста стережуть
посинілі стародавні башти.
Вулицями зачарований іду,
травяя п'ю всім серцем день квітчастий.

Вірю я — в куточках ваших уст
ося віра усміку не забудить, —
піднесеться мов столітній дуб,
предка свого слави не загубить.

Кам'янець на Поділлі

ЖИГМОНТ ПРОЦИШИН

Д и ба

(Розділ із повісті)

Клунек його промокнув дощем, промок його плащ, промок капелюх, мокре було обличчя. Тільки душа його була суха і налита теплим фосфором. Від доторку думок вона тріскотіла мов нагріте котяче хутро під пестливою долонею.

Ті чударні порівняння були його власними видумками. Ця душа налита фосфором і це котяче хутро, що тріскоче се був його веселий настрій. В його пам'яті не існувала ніяка кітка і взагалі ніяке сотворіння з тріскотливим хутром.

Він думав:

Уміння бути щасливим, се вміння найти точно означену ціль для кожної хвилини свого життя.

І він мало не біг, бажаючи чимськоріш досягти мети, що від учорацького дня полонила кожну його хвилину. Крізь дощ і почерез не-зайнайомі вулиці цього міста, що його звали малим Парижем його горді жителі, він спішився до нової дійсності, яку він покищо тільки передчував, але яку він поетично охрестив уже в своїй уяві «новим розділом життя».

В його душі не було ні сумнівів, ні вагань, в його нагрудній кишені шелестів лист від брата мов сухий шовк і в його свіжому спогаді дрижав під звірущим подихом серця лист матері, що мов лагідна, але ріпуча долоня відхилив був убивче дуло від його втомленої скроні.

На Порт Руаяль грузовик, що прополоснув біля нього мов вихор, ляснув його струмом болота. Безцеремонна потвора зникла мов тінь, бистро крутнувши біля наріжного дому, що вже здалеку замайорів знайомим широким порталом і сепією мурів. Він зідхнув:

— Нарешті!..

Та захи його рука підвелася, щоби потягнути ручку дзвінка, оправлену в мосажину пашечку не то льва не то бульдога, він цікаво поглянув на фронтон 5-поверхової кам'яниці. Він був промок до шкіри і для нього не мало вже практичного значіння те, чи він опиниться на хвилину скоріше чи пізніше під сухим дахом.

На дому були помітні зміни. Над порталом звисав тепер білий скляний шар із червоною печаттю чотирьох букв.

І самі чотири букви здіймались мов пеав, мов визов у гігантичних неонових спіралях над крівлею дому. Ті самі чотири букви блищають королівськими літерами із широченою мідною таблиці на воротях. Ще тому три роки тих букв було шість і вони несміло прозирали з мікроскопійного візитного листка, що губився поміж кільканадцяти інших прізвищ жителів дому. Під кожним із тих прізвищ було зазначено, скільки разів треба дзвонити, щоби викликати до дверей його власника.

Молодий чоловік під дощем пригадував собі візитівку:

С. М. ДИБА
Ліценціят торговельних наук
Книговод-знавець
Дзвонити дев'ять разів.

І він дзвонив дев'ять разів, але мізерний чоловічок, що збіг із піддашня твердив уперто, що за дзвінок потягнено не менше десяти разів. Ну, Бог з тобою, чоловіче добрий, чи це моя вина, що жителі цього дому не мають окремих дзвінків? Числити до девятир може навкимитись кожній порядній людині. І чоловічок вернувся дряпнаться з поворотом на своє піднебесне житло, зтиха кленучи а він дзвонив знову, числючи тим разом уволос, щоби не перемірити. За кожним терзанням язика у львиній пашеці він тривожно глядів д'горі, чи не відчиняється де яке вікно над ним і чи не летить йому на голову вода із дзбанка за цей пекельний гамір, що його здіймав дзвінок у нутрі дому.

Тепер немає ніодного візитного листка на дверях. Є тільки чотири великі літери глибоко вирізані у лискучій міді:

Диба.

Не один раз він питав себе, що може значити їхнє родове ім'я. Його етимологічні розшуки кінчалися на не приємному підозрінні, що в тих двох складах ховається легкий глум, якого жертвою впав один із їхніх древніх предків. Тепер же ж мимоволі він піддавався враженню, що назвиско родини Дибів, проголошене «urgī et orgī» Степаном, промовляє до мешканців тієї країни не своїм притасним і непевним змістом, а сухим майже металево-вривчастим звуком своїх чотирьох імпостом.

зантно-ведицьких літер, «Д-и-б-а» на великій мідній таблиці входових дверей, «Д-и-б-а» на великому білому лампіоні, «Д-и-б-а» у монументальних неонових машинно-літерах над домом — тріумф двох мовних скромних складів із галицького загумінка над гулом західньо-європейського міста, тріумф Степана, колишнього книговода і теперішнього фабриканта, тріумф цього нового життя, що відчинялось тепер і перед ним, перед Андрієм.

Проте на обличчі дверника, який пропустив Андрія в середину дому, не було нічого запрошуочого, дарма, що на його кепці темносиєного сукна теж видніли чотири золоті літери, вони ж були з розмахом розмальовані на двох вантажних автах, що гуділи під склепінням коридору, на фартухах робітників у ясному вилеті коридору, на соснових скринях, що вони їх двигали, на скляніх крилах сходових дверей.

У нутрі будинку теж були зміни. Колись не було тут ліфту! — подумав Андрій.

— Четвертий поверх, прошу!.. — кинув безбарвно дверник обираючи щераз Андрія з помітним педовірям.

Перша річ, яку помітив Андрій у Степана прикліканого покойкою був олівець застромлений над ухом.

Се звичка крамничних продавців — подумав він. — Можливо, що вона залишилася йому з часів, коли він був книговодом.

Перша річ, яку завважив на Андрієві Степан, це був заболочений дощовик.

Бійся Бога хло! Тебе хто так спорядив?.. „

— Бісовий грузовик! Ще добре, що шофер змілосердився надімною і не підіхав мене!..

Степан сміявся:

— Неймовірно! Болото тут, на за-хо-ді Європи!?

Його сміх не той, що колись, — подумав Андрій — він на добрих два тони вищий.

Андрій нашорошився. Він відчував іронію брата. Проте в іронії Степана було щось лагідного, батьківського. Підчас, коли покойка приймала від Андрія плац і капелюх, Степан майже шепотів над ухом брата:

— А твої захоплюючі статті про Захід Європи? Чистота, ніде ні крихітки болота!..

Якщо він знову має дошкуляти мені своїм сарказмом — думав Андрій — то може крапче буде не залишатися тут. Але нова амплітуда настрою, якої він боявся, ще не довершилась у ньому.

— Можливо — відповів він — що мое перше захоплення Заходом було трохи пайвне і надто швидко переліте в перо, але і тепер я не проміняв би його за всі багацтва сходу!..

Щойно у вітальній обидва брати глянули собі поволі в очі.

— Ти одержав листа від матері?

— Тиждень перед листом від тебе.

— Є одна річ, про яку мати тобі не пише!..

Аж тепер Андрій завважав сувору блідість на обличчі брата.

— Батько помер. Се була його остання воля, щоби ми погодилися, тому я і написав до тебе!..

Степан не ждав, щоби бачити, яке враження зробить ця вістка на братові. Він швидко перевів розмову на справи. Він повів Андрія до кімнати, призначеної для нього, післав слугу на двірець по скриню з речами брата й особисто асистував йому при митті рук у туалетній кімнаті. Тут скрізь блищаала груба біла порцеляна і холод, що від неї, заморожував теплу хвилю, яка горнулася до очей Андрія.

— Раджу тобі спробувати при нагоді моїх аливих апаратів, оцей з червоною ручкою ласкоче мов пір'ям, оцей в синьою ручкою б'є бичем, а цей найбільший з білою ручкою викидає водяний струм із такою силою, що коли в тебе віжні кости, то радше не вживай його, хоч на мою думку немає кращого масажу, ніж масаж водою. Якщо ти ще не забув пластової доби і гімназійної руханки, тоді напевно справить тобі приемність моя руханкова саля.

Степан відчинив наростиж двері у сусідню кімнату. В амбразурі лоджії видніла чорна батарея залізних тягарів, на окраїку стіни пнулася шведська драбина, з поза дверей виглядав край шкуриного кізла.

Невже він думає, що ті речі можуть мене тепер цікавити? — пітав себе в душі Андрій, зорючи мов автомат за широким рухом братової руки. — Він не був ніколи такий балакучий. Чи це успіх у житті робить людину такою вимовною? Він нагадує мені живу машину, що фабрикує слово, рух, папіроси, сигари і рекламу. Се так, наче б він говорив увесь час. Ди-ба, Ди-ба!.. Чому мати не згадала мені ні словом про смерть батька!.. Невже правда це, що я загнав його до гробу? Які були його останні хвилини? Чи і до останньої хвилини залишився він переконаний, що я, одинокий з його синів, змарнував собі життя?.. Чи тому хотів він мене рятувати, бажаючи, щоби я погодився із Степаном?.. При кому житиме тепер мати, При Іванові, Онуфрієві, Тетяні?..

При обіді Андрій майже не підоймав очей з над тарілки. Питання, чи Степан одружився з любови не цікавило його вже. Каакова метаморфоза в житті Степана говорила сама за себе, дарма, що ясноволосе, синьооке й червонаве обличчя пані Диби, з дому Дерзель, не можна було зачислити без вагань до галереї поганих жіночих облич. Її рубенсівський тип суперечив її французькому походженню. Вона переростала Степана на добре чоло і творила досить мовчазний контраст із його рухливістю та говірливістю.

Андрій думав про те, що за сім літ свого побуту закордоном Степан дуже змінився. Так, як деякі рослини, що під зміненим підсонням і на зміненому ґрунті міняють барву і форму. Його віс і підборіддя загострились, його брови зійшлися трикутником над носовою хресткою, його зір мав у собі щось дерев'яного, впертого. Його голос, його сміх! У всьому були зміни. Навіть Степан із тієї пам'ятної розмови, що роз'єднала їх перед трьома роками, був тільки блідим начерком теперішнього. Ця зміна була помітна теж і в мові, якою він володів тепер бездоганно і майже без виголосу притаманного слов'янам. Він говорив нею навіть з деякою насоловодото, протягаючи і притголошуючи вибрані слова. Андрієві здавалося, що ця мова це наче один із складників нової атмосфери, якою дихали легені Степана, атмосфери матеріальних успіхів, серед яких дійснівся Степан число два.

Чи людина міняється під впливом власних законів, чи під ти-

ском житті? У пам'яті Андрія виринав не цей Степан, Степан домашніх спогадів: юнак, що ховав свій денник під подушкою і шукав своєго генія у писанні незугарних віршів (згодом він пішов слідами брата, але він, Андрій, не писав ніколи віршів). Андрієві пригадувалося, як при обіді батько відбирає із рук Степана книжку й огірчено шпуряє її в кут (згодом і він, Андрій, занедужав на цю саму недугу, але він, Андрій, берігся повторюти помилки брата, він їв на борзі і втікав з книжкою в поле). Правда, флірт Степана з музою не тривав вічно. Він був готовий проміняти Аполлона на Меркурія вже тоді, коли професор літератури започаткував у класі небуденній звичай відчитувати вголос темативні завдання Андрія (тоді ще батько хвалив Андрія, мабуть тому, що ті перші «літературні» успіхи не виходили поза рамки поступів у школі. На жаль був це тільки недовгий аналог шкільних успіхів Андрія. Ні він самий, ні професор, ні ніхто дома не передчували тоді, що неспокійна муза турне його не забаром на несумирні й фантазійні стежки!).

Тепер же Степан носить на своєму обличчі, у своїх руках і в способі говорення печать сімох літ прожитих закордоном.

Але не тільки Андрій біжить думкою до хати, до давньоминулого. Ось Степан відчиняє пляшку мінеральної води, що шипить і булькоче під поволі відкручуваною затичкою.

— Ця пляшка — каже він — є мов людське життя. Коли нагло її відчинити, третина її розливається намарне по скатерті!..

— Вистане швидко підставити шклянку — завважує братова Андрія.

— Спитай Андрія — каже Степан із лукавим усміхом — чи в нього була шклянка під рукою, коли з **його** пляшки **буйно** вилетіла затичка...

— Не розумію твоїх алгоритичних натяків, Степане — боронився Андрій із затиснутими устами і серцем. Ніколи ще не відчував він цього страху перед сарказмом брата, що сьогодні. Йому було так, наче б у його грудях билася птаха із аломаним крилом.

— О, не бери мені за але мої дешевої філософії, Андрію! Се тільки невдачний жарт... і може безвартісний вже сьогодні спогад...

— Спогад із хати?..

Андрій думав, що єдиний інтимний звязок, який єдинав його з братом, це були їхні спільні родинні спомини. Добре спомини. Лихі спомини. Для Степана були вони невичерпаним джерелом менторської тематики. Андрій носив їх у собі мов німий тягар. Смерть батька зробила цей тягар ще тяжчим.

— Спогад про тебе, коли ти був ще тихим і многонадійним юнаком...

Андрій запитливо дивився на брата. Невже були се ті самі картини минулого, що виринали в одночас і у пам'яті Степана? Йому бажалось, щоби Степан бачив його усміх, але його усміх був мов промінь, що стигне в очах і не доходить до уст.

— Потім...

— Потім?..

— Потім прийшла мов грім із неба твоя романтична втеча до Марока, втеча, яка на щастя покінчилася ще далеко перед першими гра-

ничними стовпами. Із спокійного, слухняного і віданачаючого учня він став enfant terrible, що тричі на рік зміняв школу і вечорами приходив до хати з розбитим чолом. Потім...

— Потім?..

— Потім почалися твої перші літературні успіхи, які справили нам усім багато клопоту.

Степан зашнурвався.

— Потім? — допитувався Андрій.

— Потім ти замовк!..

— Ненадовго!..

Усміх, що застиг був у очах Андрія, розплівся блідо по його обличчі.

Δ тепер?

Андрій мовчав. Широкий, тріумфальний усміх брата був сильніший від його блідої ухмілки і вона зникла, мов тінь.

— Тепер, — завершував Степан свою сентенціональну позу — тепер треба вдоволитися пляшкою скромніших розмірів й обережніше відчиняти затичку.

Він підніс чарку вина:

— На порозі твоєго нового життя, Андрію!..

Андрій глядів у братове лице. Невже здалося йому тільки, що голос Степана тримтів? Чи Степан таїв лише свій біль з приводу смерті батька?

— Се право молоді шуміти в свій час і ломити греблі — несміло пролунав жіночий голос.

— Моя молодість шуміла поволі — відповів Степан.

Андрій відмовився від солодкого. Для нього було мукою сидіти довше при столі і він підвівся, не вважаючи на протести Степана і пані дому.

Опинившись у своїй кімнаті, він відчув на плечах залізний тягар самоти і так, як завжди, рятуючись від неї, він повернувся до дзеркала. Його лице було мертвіцьки бліде. Він відчував, що слізи були б йому великою полекшою, але і серце його і очі були сухі. Амплітуда настрою повнилася в його душі мов фатальний, непоборний закон його перівномірного, кочовничого життя. Його радість зникла немов рідка гостя, що відвідала його на глум. Тільки силою волі він переконував себе, що нікуди вже йому тікати від порога цього нового життя, про яке він мріяв із розлучливою надією потапаючого, через цілу останню добу і про яке натякав Степан із чаркою вина.

— Ні, я залишусь! — говорив він тихо, спираючись п'ястуками на холодній мраморній плиті конзолі.

Йому пригадалося, що коли він неждано загорів тою чудною надією на нове життя, він передчував, наїчений минулим, що одного дня те нове життя видастися йому страшеннє сірим. Він передбачував, що воно коштуватиме зусиль і що він не вrostе в нього, не затиснувши зубів.

На дворі не переставав падати дощ. Вітер метав ним обшибу. Андрій відчинив вікно і спершись руками на лутку виставив ляще на теплу січ краплин. Тепер здавалося йому, що він плаче; він став спокійніше думати про смерть батька.

— Перо не доведе тебе до добра. Берись сину мудріше до життя.

Се — батько. З якою гордістю глядівби він на свого найстаршого сина, коли б він жив і був тепер тут. З якою радістю глядівби він і на свого наймолодшого сина, що слухняно ступає в путь сліди брата!..

У пам'яті Андрія виринали в безконечній черзі драматичні сцени з його впертого змагання проти волі батька, який ніколи не потурав його поривам. Тепер здавалося йому, що він силачує батькові занедбаний довг синівської покори. Побіда життя над його задумами і планими була водночас побідою покійного батька, що болів душою над блудним сином.

Чи дійсно найкращі його літа змарнувалися, мов марно розлитий трунок?

І знову силою волі він відтягнувся від лірки, зачинив вікно і повернув думки до реальних дріб'язків: треба написати листа до матері, попросити в Степана кусник жалібної стяжки, розпакувати клунок і розложить речі.

Степан уже стукав до дверей. Він теж приходив із конкретними деталями, що мали від сьогодні складатися на щоденне життя Андрія. Він почав від великої стінної мапи, яку він приніс під пахою і яку він зараз же розвісив над писальним столом.

— Ми маємо якраз пів години, щоби говорити про діла. Ось тут твій перший район праці.

Він обвів червоним олівцем три кантони одної з північних провінцій.

— Моя організаційна система проста.

Кожна провінція і кожний кантон, таксамо як кожне понадсто-тисячне місто мають свої мережі агентів. На чолі кожної кантональної мережі стоять мої агенти число два. Кожний з них організує на власну руку низових агентів, яких я зву в моїй технічній номенклатурі агентами число три. Вони працюють на трьох відсотках провінції, — четвертий відсоток іде для агентів — число два. На чолі провінціяльних мереж стоять мої агенти число один; які мають постійну гажу і є радше урядниками фірми, ніж агентами.

Він заложив руки на спину наполеонівським жестом і глядів у вікно понад голову Андрія, що слухав сидьма. Так, якби там за вікном бачив він цілу армію своїх агентів, що шибали від меж до меж країни, мов рухливі джмелі на невидимих нитках його командування.

Нормально ти повинен почати як агент число три, але тому що провінція Антверпену ще не обхоплена мережою наших агентів, ти будеш щасливим вийнятком у моїй системі, обслуговуючи найважніші центри провінції і підшукуючи на місцях кандидатів які продовжували працю, систематично, кантон за кантоном. Отже твій найближчий аванс, якщо ти добре візьмешся до праці, буде пост агента число один; до цього часу працюватимем на провізії чотирьох відсотків від власних і одного відсотка від чужих замовлень. Се триватиме рік або два і поможет тебе пошипитися трохи в пір'я. Будеш мати до розпорядимости малого «кризлера», якого я набув саме на днях. Шоферувати ти не вміеш?

— Вмію!

— Тим краще, заощадиш собі два тижні часу. Поки виберешся до Антверпену, треба тобі буде практично познайомитись із ділом, щі орудію Демулена. Се міл найкращий агент. Найдалі за два тижні ти повинен розпочати самостійну працю. Розрахунком за хату, харч, бензину й вживання авто ми зайдемося згодом. Я хотівби насамперед бачити, як ти даєш собі раду.

Тепер Степан уявив брата приязно за ілече і повів у своє бюро. Виходячи з кімнати, він ще раз кинув поглядом на вікно, за яким вітер і дощ продовжували свій сірий танок і обернувшись до Андрія:

— Треба тільки хотіти!

І ще раз (вони були вже в ліфті). — «Мої бюра є на першому поверсі; партер зайнятий магазином»:

— Треба тільки хотіти!

Андрій думав:

Він ні словом не згадув про родину, про смерть батька... Невже він дійсно переконаний, що я не любив батька? Він не питає мене про мое життя за останні три роки, його не цікавить, де і як я навчився шоферувати!..

Розсівши за широким, інкрустованим столом, Степан вийняв із бічної шуфляди касету сигар.

Андрій зорив із своєго фотеля за обстановкою бюра, що було радше сальоном, ніж бюром. Тоді, коли в житлових кімнатах Степана царював бідермаєр (звідки Степан роздобув бідермаєрівські меблі? Я ніколи не стрічав бідермаєрівської обстановки в тій країні) се просторе, розмальоване у ясній сенії бюро було обставлене роакішним, хоч трохи суворим ампіром.

— Куриш?

Ціла істота Андрія здрігнулася від притасного бажання закурити. Йому здалося, що немає глузду відмовляти собі присмости і що людина, яка по літах налогоового курення переходить нагло до цілковитої абстиненції, рискує недугою серця. Він відчував, що для його прибитого серця, легеніє і апатичної, втомленої думки сигара була справжньою полекшою, але він відповів.

— Ні!

— Я забув, що ти звик курити папіроски...

Він підсунув братові металеву коробку, що була тут же, на столі.

— Ні, дякую!

— Невже ти вже справді не куриш?

Андрій всміхнувся:

— Від двох днів.

Він думав: коли б я розказав йому те все, що діялося в мені тому два дні!..

— Се незла річ перестати курити, проте я радивби тобі вернутися до курення. Практичний агент повинен курити, хочби тому, що папіроска, а ще краще сигара, влекшує розмову, а вслід за тим і діло. Зокрема в стратегії моїх агентів курення є зasadничим елементом, бо ж наші головні артикули се сигари, папіроски й ліхъковий тютюн. Ти переконаєшся швидко, що найкращий спосіб нашої пропаганди, се дати клієнтові конкурентійних фабрик нагоду переконатися про прімети наших виробів. Одна з головних засад агентів фірми «Ди-Ба»

се відмовляти при кожній нагоді хочби і від найбільш люксусових виробів чужої марки, пропонувати зате вироби «Ди-ба» і курити їх із помітною насолодою.

Щойно тепер Андрій звернув увагу, що на сигарах і папіросках виднів фабричний знак «Ди-ба».

Ціле пополуднє війшло Андрієві на студіюванні письменної умови, під якою він поклав укінці свій підпис. (Се звичайна формальність — говорив Степан — але без формальностей немислимий є добрий лад), правила для агентів, десять заповідей доброго агента, десяти заповідей злого агента, довгої брошури про технічні деталі звязані із працею агента. Лектура ще іншої брошури познайомила його з кодексом бон-тону, обовязкового для всіх агентів фірми «Ди-ба». Були там наведені зразки розмов, висловів, ба навіть і жестів і окремі розділи повні практичних порад. У тих порадах були передбачені всі можливі ситуації, до злого гумору купця включно:

Питання: що робити, коли купець віданачається грубою поведінкою, не присвячує ніякої уваги експонатам або випрошує категорично за двері?

Відповідь: чимно вклонитися і щезнути без зайвих слів. Прийти по двох днях. Коли і тим разом купець у злому гуморі, відновити візиту за тиждень. Гасло: оптимізм і терпеливість агента перемагають альй настрій і неприступність купця.

Уесь цей час двері бюро раз у раз відчинялися, пропускаючи урядників, фабричних наглядачів, клієнтів. Крізь скляні двері видно було амфіліду кімнат повну напудрованих панячок і гамору писальних машин. Чотири телефонні апарати на столі Степана давонили на переміну, часом усі в унісон, проте поміж візитами і телефонними давінками Степан успівав переглядати фактури і підписувати листи. Від часу до часу він натискав раз, двічі або тричі кнопку дзвінка на бюрку і тоді зявлялися з поза скляніх дверей одна, друга або третя стенотипістка. Андрій завважав, що колір їхнього волосся залежав від числа давінків. Коли Степан натискав один раз кнопку, зявлялася у скляніх дверях ясноволоса дама з лицем мадонни, коли він давонив двічі, двері скоро рипались, пропускаючи сюди і з поворотом дівчура з волоссям креольки й обличчям вивірки; на трикратний дзвінок пливли із за скляніх дверей веснянки під рудою зачіскою.

Це — так, наче б Степан позволяв собі не жарти у своїому поважному званні фабриканта — думав Андрій, глядючи з під лоба на брата, що збирав своє високе рухливе чоло у густі бланки і заваято гриз кінець сигари, диктуючи листа ясноволосій мадонні. Мов через мряку пригадався йому недокінчений роман у поплямленому шкільному зашитку Степана. Фантазійні виграшки герой чергувались там із химерною складнею.

Ті пані приносили з собою діловитий усміх і запах пудри. Андрій зявляв собі атмосферу насичену косметиками, по той бік скляніх дверей.

В п'ятій годині Степан викликав у телефон агента, що мав стати на два тижні монітором Андрія і заповів йому візиту брата.

Демулен мав окреме бюро в місті і самий відчинив двері, коли

Андрій подзвонив до нього, видрапавшись досить ліниво по двох поверхах.

Свою першу лекцію почав він від великої валізи, якої стіни, віко і дно були виложені багатою і різноманітною гамою артикулів «Диба». Було там усе: сигари, цигарети і тютюн різних якостей, курильні держальця, люльки, етює, коробки незабагнутого призначення, до мініатюрних попельничок включно.

— Нашим кличем є дати повний виряд курцеві!.. — почав Демулен, прочистивши собі вперед горло міцним видихом.

Андрій глядів цікаво на цю людину з трохи набряклим лицем і батьківським, трохи змученим поглядом за очицями в золотій оправі, у дещо занедбаному, але елегантно скроєному вбранні. Був се радше тип професора університету ніж торговельного агента. Враження те сильнішало від переливищого, залюбленого в собі голосу інтелектуальної породи людей.

— Ось тут вам книжечка, де ви найдете вказівки в якому порядку треба демонструвати взірці наших виробів... — лунав голос Демулена.

Це одна брошуря! — думав Андрій.

— ... Ті речі треба вивчити на пам'ять. Ті наші агенти, що є по завалені красномовного дару, дають собі раду і здобувають замовлення, якщо вони завдають собі труд вивчити як слід сей малий катехизм. Коли ж ви зумієте додати до цього власні засоби вимови і зручності, ваш успіх запевнений. Багатство артикулів, що їх фабрикує пан Диба...

Він не говорить «ваш брат!..» Він говорить «пан Ди-ба» — подумав Андрій.

— ... влекшую працю наших агентів. Коли перша, друга і третя річ не подобаються купцеві, залишаються ще десятки інших речей для продемонстрування. Ціла річ у тому, щоби не датися випроситися за двері надто скоро і доощадку продемонструвати нутро валізи. Тому треба степенувати зацікавлення купця і залишати на кінець черги ті вироби, що придбали вже славу нашій фірмі. Є се наші люльки з автоматичним приладом до чищення (Демулен уявив побожно в руки одну з люльок і показав, як треба натискати пальцем на металеву крапку при чубуці) і наші коробки, що забезпечують тютюн перед надмірним висушенням (він склонився по одну з тих коробок, яких призначення Андрій не міг досі згаднути). Ті речі є «останнім аргументом» наших агентів і рідко коли вони стрічаються з відмовою купця. Завдяки тим своїм винаходам пан Диба міг розбудувати фабрику до її теперішніх розмірів.

Андрій глядів на Демулена зором надміру здивованої людини. Це обявлення Степана — винахідника прийшло на нього нагло і не сподівано. З цієї хвилини залишилося йому прикре враження, що він оставил Демуленові спогад розязви з виряченими очима.

Тепер же ж пан Диба працює над новим винаходом, що буде справжньою революцією у нашій промисловій ділянці, про це пан Диба вже напевно вам згадував!..

— Ні! Про це пан Диба нічого йому не згадував.

І якраз се найбільше дивувало Андрія, Степан, якого він досі знав, не належав ніколи до скромних людей.

Демулен поклав палець на губи і молитовно прошепотів:

— Є се папіроска, що буде автоматично закурюватись і гаснути, залежно від охоти курця!..

Але Андрій вже очуняв.

— Це пахне мені уточією — рубонув він у такому тоні, наче б він говорив:

— Який чударний з вас морочило!..

І так принаймні він думав. Але в душі він не був дуже певний себе. Йому пригадалося, що Степан завжди цікавився хемією. Поволі занякруювався в ньому подив для брата, для цього білого, недурного чоловіка, що владно підоймається над життям.

Демулен похилив своє обрексле лицезріння з професорським біноклем над витягнутим з кипені годинником:

— Сьогодні пятниця. Пятниця є в нас днем звітів і підсумків праці з цілого тижня. За десять хвилин пічнуть сходитися агенти моїх району. Залишаючись на наших зборах, матимете найкращу, бо поглядову лекцію наших метод праці.

В семій годині ціла армія підчинених Демуленові агентів наповнила скромний бюровий льюкалль. Вони сходилися одинцем, дехто з валізою просто з праці, дехто з тих, що не мешкали далеко від дільниць, в яких вони працювали, вспів уже залишивши валізу дома. Була се добра тридцятка переважно молодих людей, що розсілися повагом на кріслах, які стояли тут кругом по під стінами, мов у якому провінційному клубі.

Збори, яких німим учасником був Андрій, були для нього невидальщиною і до самого кінця він питав себе, чи він сидить в театрі, чи на спортивній імпрезі або товариських розвивках, чи може справді на зборах торговельної установи.

Почалися збори відспіванням маршової пісні. Був се гимн агентів «Ди-ба». Демулен вручив кожному циклостильний текст пісні. Андрій читав її бадьорий зміст, слухаючи потужної хвилі чистих і фальшивих голосів, від якої бриніли вікна. Після відспівання гимну, почалися звіти в поазбучному ладі. Демулен стояв при довжезній таблиці, на якій кожний агент мав свою рубрику і під звітовим називиском потував зголошене число і загальну грошеву суму замовлень з останнього тижня. Звіти ішли поквапом, при супроводі веселих або іронічних завваж. Часом, коли хтось вихопився з дотепом, салія гоготіла сміхом. Коли число або грошева suma замовлень видалалися пебуденно величими, тоді оклики подиву торохтіли мов ракетний скоростріл і лице рекордиста червоніло від вдоволення.

Демулен мав живе або дотепне слово для кожного агента. Була се часом догана, але частіше заохота, бо було тут багато початкуючих агентів із скромними цифрами. Після звітів Демулен зробив підсумки й устійнив висліди. Цього тижня було трьох кандидатів до нагород і під загальні оплески Демулен вручив їм движимий настільний календарець, альбом для знімок і нотес у шкуряній оправі.

Тепер слідували запити тих агентів, які не мали ще за собою довгого досвіду і яким праця не йшла рожево. Потім Демулен виголосив

не то промову, не то реферат на мотто: «ніщо не є неможливе для агентів Ди-бі! Далі слідувала лекція про чудесні успіхи найкращих агентів фірми «Ди-ба» в провінції Брабант і неімовірна казка про Кристофа Баярме, що за два роки праці для фірми «Ди-ба» здобув собі маєток, купив камінницю і отворив власний варстив праці.

— Я думаю — говорив Демулен — що Кристоф Баярме стрілив дурницю, отвіраючи власний варстив праці!

Це твердження Демулена було товчком до загальної гутірки. Вона не тривала довго; глиннувши на годинник Демулен поспішився знову роздати присутнім циклостильні листки з текстами пісень. (Андрієві приглядалися зібрання методистів і Армії Спасення, на які він давно вже заходив з цікавості і тепер здавалося йому навіть, що Демулен подібний радше до американського пастора ніж до професора університету.)

Громада відспівала трохи охриплими вже голосами дві пісні про веселе життя, життя повне нагод і пригод агентів фірми «Ди-ба».

Імпреза була покінчена. Тепер Демулен запросив усіх на шклянку пива.

— O —

Серед тиші збудив його давнікий ломіт скла. Він прокинувся з думкою, що се впало велике дзеркало в сальоні. Хвилину пізніше прогинувся батько і Андрій почув його голос:

— Пішло дзеркало на марне!..

Тоді озвалася осиплим голосом мати:

— Пригадуеш Мироле, як упав із стіни портрет діда, коли вмирала в Чернівцях тета Тетяна.

Та Андрієві було дивно, що його обдало страхом не від зловіщого гомону, але від його лінівого, нікудишного життя. І так, як блискавка серед кромішнього неба, розяснила його ненадійна думка, що він мусить, мусить омолодити до коріння свою омлілу долю.

— Ти спиш!?.

У блідій купіці світла, що падало з коридору стояла людина у білому кашмірі на шні, з темрявним обрисом обличчя й очима, що сверлилися в нього мов дві близкучі вуглини...

Він заплющив очі і щойно по добрій хвилині, стусонутий невидною пружиною він підвів карк і спину і сперся ліктем на краю ліжка.

— Се ти, Степане?

В кімнаті не було нікого.

Андрій пригадував, що Степана не було при вечорі. Коли служниця спрятала посуду і прибрали стіл, дружина Степана запропонувала партію кругляків.^{*)} Андрій радо згодився на ту нецікаву гру, бо в йому було лячно йти в самітну кімнату, де ждали на нього нерозпаковані ще речі.

Він потягнув за шнурок від лямпи. Серед повені світла побачив він відчинену скриню з книжками й одяжою. Після партії кругляків він відчув утому і не ждучи на Степана пішов спати.

^{*)} Кругляки — „жаке“, гра жеребом і круглими дерев'яками, поширені на заході Європи.

Він рванув опять за шнурок і занурив лице в заголовок, але сон виплигнув із цілою силою із свіжих ще нетрів. Тільки тепер Андрій не був певний, чи був се сон, чи з'ява. Ця постать при його ліжку, що зникла мов тінь!.. — Неваже був це батько? Батько не носив ніколи білих шаликів, але сей чорний блиск очей був батьковий!..

Він лежав недвижно в померках, поки ледяна крига не потанула в його грудях. Тоді він обернувся до стіни і заснув.

Се не був батько, се був Степан. Він був знову в кімнаті Андрія, у чорному пальті, з білим фулярем під бородою, у рукавичках із жовтої ірхи, із чорним капелюхом піднятим фантазійно верх чола і з розкаряченими ногами.

- Ти спиш Андрію?
- Ні, або що?
- Нічого, я тільки так!.. Ти знаєш, з ким я вечеряв?
- Hi!
- З Гавронським!..
- Гратуюю!
- Андрію!
- Що?
- Правда се, що кликали тебе до консульяту?
- Хиба Гавронський при вині не бреше!..
- І заборонили тобі писати?
- Еге ж!
- Бачиш, вино добра річ. І гроші теж. Се ліпші, я сказавби — мудріші речі, ніж писання статтей!..
- Можливо.
- І тоді ти здав партію?..
- Hi!
- Ти писав далі до Краю?
- Так!..
- І все пропадало на почті?
- Мабуть!..
- І тоді ти став писати під псевдонімом до французької й голландської преси?
- Так!
- І тебе знову покликали до консульяту?
- Так!
- І загрозили.
- Гавронський мусів тобі се розповісти. Ти хиба не даром пластиш йому вечеру!..
- Але ти писав далі?
- Так!
- Тоді прийшла вістка з дому, що арештували Івана й Онуфрія?..
- Еге ж!..
- І тоді ти кинув писати?..
- Еге ж!..
- ...І рішився прийти до мене?
- Щойно по листі матері!..
- Ти бідував?

— Так!..

Тоді Степан вийняв із кишені пальта мошонку й махав нею перед очима Андрія мов віяльцем.

— Бачиш сей карман?

— Ги купив його ще в краю, у Думина...

— Ти маєш добру пам'ять. Тільки тоді сей карман був ще порожній. Тепер він поємний!..

— Тепер він поємний!..

— ... і кращий ніж перо!..

— Можливо, та я в те не вірю!

— Не віриш у те, що а набитим карманом ми матимемо в кишені не тільки Гавронських, але і їхніх конзулов і премієрів?..

— Ні! мені принаїмні здається, що я в те не вірю!..

Степан засунув мошонку в пальто, махнув згірдливо рукою і вийшов, тріснувшись за собою дверима.

Андрій хотів засвітити і сягнув по шнурок. Його рука вдарила об стіну і від болю він прочуява. Він був відкритий і відчував холод.

Засвітивши, він знову зупинився зором на скрині з піднятим віком. Накривало лежало одним кінцем на постелі, другим на паркеті. Горішня кватира вікна була відхилена і продув ішов від неї до дверей, що порипували на завісах. Коли він підвівся, щоби зачинити двері, здалося йому, що в повітрі пливла ледь-ледь вловима арома сигари.

Степан був напевно в кімнаті — подумав він!

Сон відійшов його. Він сів на краю постелі і глядів на босі ноги. Йому страшеннє забанилося закурити і він почав нишпорити по всіх закамарках одежі. Він не тямив, що він очистив був дбайливо всі кишені, щоби не мати під рукою спокуси. Ноги носили його первозло по кімнаті, поки він не задержався при вікні.

Дощ не переставав падати. На вікнах і мокрих дахах напротигних домів світилися і гасли два гіганти склади:

Ди-ба. Ди-ба.

Він глядів на ту гру світел доти, доки його очі не обважніли від утоми.

Ніч проходила спокійним кроком над домом. Була північ, потім перша година, потім друга... Кедровий вестмінстер на карлизі в ідаліні перекликувався із старомодним курантом у вестібулі.

СТЕПАН ЖЕНЕЦЬКИЙ

П і с н я

Присвячуєм Вп. Пані Е. Молдовій

Три дні й три ночі боронить степовий князь зі своїми хоробрими чубатими дружинниками, родючу степову країну, перед ворожими ордами, що від віків-вічних, з усіх сторін світа: дикою сарапою напітають на чорнозем родючий, на буйні, зелені степи кучеряві, на золоті лани пшеничні...

Три дні й три ночі амагаються вони без упину, відганяють ворогів захланників, обороняють землю святу, працьківську... Та хоч які вони дужі, хоч які завзяті, хоч мов леви відважно кидаються на орду, — не сила їм поконати ворогів, що зі сходу нахлинули на їхню батьківщину родючу, чорноземну. І так усе: день за днем, рік за роком, з давен-давна... Аж до сьогодні...

Втомився князь, потомилися й дружинники. Мліють руки від важкої зброї, деревіють пальці від натягування тугих луків, замикаються-липнуть не виспані, залиті потом, очі, клоняться долів голови буйні, чубаті...

Та відпочивати ніколи! Бо ще не всіли вони покластися на сиру, тверду землю, ще не всіли підложить напухлих від затискання зброї мозолистих кулаків під голови, ще не простягнули наболілих костей, не зімкнули важких повіків, — а вже знова сунуть вороги на чорнозем родючий... вже знова грає ріг на тривогу... вже знова хоробрий князь покликав до бою:

— Дружинники мої чубаті! Брати дорогі! Сини любі! Вставайте!!!
Батьківщину нашу степову бороніте!!!

І зривалися дружинники чубаті на голос свого степового князя молодого. спішили за ним і мов пірли хижодьобі кидалися па орду і проганяли Й далеко-далеко... І знову потомлені падали мов каміння на землю, щоб хоч хвилинку відпочити, хоч на часиночку заснути... Та ось знову ворожа орда, знову грає ріг на тривогу, знов кличе князь до бою. І знову зриваються, знов спішать хоробрі чубаті дружинники боронити своєї степової країни...

І так день за днем, ніч за ніччю: три дні й три ночі без устанку.

Коли ж на третій день, підвечір, вже може в сотий раз прогнали пажерливу орду далеко-далеко поза межі степової країни, — не відержали більше степові лицарі: мов позабивани покотилися всі на землю і всі мов мертві, позасипляли камінним сном. Заснув теж і роговий, лиш оден-одинокий степовий князь не заснув. Він оперся на свій лук великий та тугий, сторожив своїх дружинників вірних та хоробріх і вважав на межі своєї Батьківщини, країни степової.

Та не довго відпочивали потомлені дружинники: бо ось, що це шумить стоголосим шумом? Від чого земля дрижить так дуже? Чого сонні птиці і звірі зриваються і перелякають із півночі? — Це найлютіша орда суне, мов чорна сарана на степову країну...

Біжить князь до рогового, тручає його за рам'я, будить:

— Вставай, дружиннику роговий! Грай голосно на тривогу! Орда йде!!! Роговий просипляється, хоче встати, — та не може ворухнутися; хоче піднести ріг до уст, — та рука омертвіла, не всилі рогу піднести... І він знову закриває очі.

А князь біжить до дружинників, будить, промовляє: — До бою, дружинники чубаті, до бою! Ще той раз, останній раз! Як тепер переможемо найбільшу нашу орду, — тоді спокій святий запанує у нас на віки...

Та не зриваються, як перше, дружинники чубаті, не спішать за своїм князем назустріч орді — вони лиш сумно дивляться на нього широко відчиненими очима, хочуть встати, — та не можуть. Не мають сил. Перетомлені та знеможені, лежать далі, мов колоди.

А дика, захланила орда зближається щораз близче і близче...

Бачить князь, що не добудиться своєї знеможеної дружини, — іде сам один-одинокий напроти ворога, стає з натягнутим луком і чекає на орду: тут і загину за мою степову прехорошу чорноземну родючу країну — постановляє твердо він.

Та нараз: що це? що це за пісня несеться авідгіль, де сплять дружинники його? Він оглядається туди і бачить: посеред дружинників, на купині, стоїть дівчина і співає. Вона прекрасна: струнка, мов тополя, яких таک багато тут росте усюди; очі — сині-сині, мов літнє погідне небо над степом; уста — червоні, мов китиці доспілих ягід на калині; волосся — мов кукурудза на баштані... А голос? — Ах, цей голос... він такий ніжний, такий ласкавий, такий чарівний... Ах, він такий, як шум доспілої, золотистої пшениці у тихій, погідний передвечір на широких ланах степової країни...

А співає ця дівчина пісню про степову країну:

«Наша Батьківщина найкраща з усіх на світі: помережана багатоюма глибокими, широкими та бистрими ріками, опоясана могутніми, високими горами, ополікувана філястим, бурунним, темним морем.

«І найбагатша теж вона у світі: чорнозем її родить багато без труду великого білого хліба для людей із пшениці; для худобини багато зеленої пастинці. Ще трави у нас ростуть високі-високі! І багато їх, багато: увесь степ буйний, хвилястий та зелений... А в степу птиці багато різноперої та різноспівої і звірів. У ріках риби. А під землею? — Багатства! Скарби!!!»

«У цій прекрасній, чудовій, степовій країні живе народ наш завзятій, чубатий і щасливий. Так, щасливий, бо смілий, трудящий, не лінівий... Але сусідів східніх має він страх лукавих. Вони все глядять захланними очима на нашу багату степову країну і хочуть всі багатства наші й усі скарби загарбати для себе. Вони часто нападають ордами на нашу країну, але наші хоробрі батьки, діди і прадіди боронять завзято своєї Батьківщини. Усе східніх сусідів проганяють із родючого чорнозему. Рабами ніколи ми не були. Ми не знаємо, що це пута, що кайдани. Ми не знаємо, які вони важкі і який їх дзенькіт-бренькіт. Ми не знаємо, як болять крижі, натомлені працею для переможців чужих і як печуть рани від ударів їхніх костурів. Ми щасливі, бо ми вільні!»

Князь бачить: а всі його дружинники проснулися, повідчиняли широко очі, позвертали голови в сторону дівчини і слухають її пісні... А дівчина співає:

«І щасливий був наш степовий край: люди радісні були, веселі. Жили, кохались, працювали. Чоловіки повагом і спокійно орали чорноземлю нашу святу, родючу, сіяли, збирали і споживали всі у мирі; жінки порались коло хат біленьких у садочках; а діти, о Господи! мов ті ластівенята під стріхою, так вони веселенько щебетали при матусиних спідницях».

«Тоді по усьому краю степовому лунали без уловку голосні пісні по всяк час. Співали за працею, при відпочинку, як дружились, веселились... А найбільше пісень співали у честь вояків і дружинників хоробрих, що боронили країну нашу від ворогів лукавих, що край наш ніколи не здав, що це прма, ісволя, що ощущали, що паруги, що плач і сліози... О, вовіки-вічні, з покоління в покоління, із роду в рід, славитимемо і благословляти мемо їх за це у пісні невмірущій. Пам'ять про їхні діла ніколи не загине, доки житиме чубатий народ наш на світі...»

Дівчина замовкла на хвилину і похилила голову. Коли ж знову підвела і поглянула своїми прекрасними очима по дружинниках, що тепер уже попіднімали голови і слухали уважно, так ці очі, що перед хвилиною сляли вогнем щастя і радості — тепер були вони сумні-сумні, мов осінній день на порожніх пустих полях після жнив... Вона співала далі:

«Тепер знову налетіли вороги на нашу святу, благословленну країну. Знову їхні хижі очі глядять захланно на наш достаток, на наші хати біленькі, на засіки повні збіжжя, паші, на стоги і обороги... Та ви знову, о мужі наші прехоробрі, пішли з луками проти їх і вже три дні й три ночі бороните нашу степову країну від загади... За це вам честь і слава превелика!!!

Вона знову замовкла на хвилину і сумними очима глянула туди, звідки доносився дикий вереск наступаючої орди. Здрігнувшись легко, почала знову співати:

«А ось знову вже орда наступає. Страшна, грізна і пажерлива, як ще ніколи. Ох, важко її подумати, коли б вона перемогла вас, наші дружинники хоробрі, — тут дівчина похилила голову і закрила очі руками, — ох, тоді... вони нашу степову родочу країну перемінили би в пустельну руїну... увесь достаток наш забрали би для себе, народ наш перемінила б у рабів; вічно стояли би над нами з батогами, били по ображеному тілі і кричали: працюй, робе, ти для нас!!! І ціла праця наша і всі плоди нашої родичної черноземлі пропадали би в їхніх грубих, ніколи не ненасичених черевах... Вони паслибися добром нашим, мов назарізі кабани, а ми і діти наші, з голоду гинули б, мов мухи... І ніколи-ніколи не давеніла б уже більше радісна пісня у нашему краю... Тільки плачі страшні неслибися з кожної хати, стогони і прокльони... Страшні прокльони на голови тих, що країни своєї не обороṇили перед ворогом непажерливим... Очі наші плаκали би без устанку, а із сліз рабських наших повстали би ріки й озера по усьому нашему краю, у якихтопилися наші рабські діти... Сонце ясне ніколи не сходило би більше над нашою землею, зі страху, щоби його серце гаряче не трісло йому із жалю... А всі прохожі люди минали б нас поза десяту межу, говорили б: «ходімо геть від тієї проклятої країни, бо там живуть раби, що не вміли Батьківщини оборонити...»

Дівчина похилила голову на груди і важко заридала.

І дивне-диво: найперше зривається із сину мертвого роговий. Самі руки його підносять ріг до уст і він голосно, аж земля дрожить, грає на тривогу:

— До бою! До бою! До бою!!!

На голос рогу зриваються усі дружинники, розпростовують знажені кості, беруть свою зброю у знову дужі руки і уставлюються в ряд перед князем. Князь промовляє:

— Бррати мої! Дружинники хоробрі! Не посorumимо Батьківщини нашої, країни степової, — і вони кидаються з новою силою на ворога, що вже був на межі степового краю.

Бій був довгий, лютий і завзятий. Кілька разів сходило ізза гори ясне сонце, щоби поглянути на люту січу і кілька разів назад ховалося, червоне від відблисків крові, що ріками лилася по степовому чорноzemі.

Як довго амагалися степові дружинники із ордою, кілька днів і ночей, кілька тижнів-місяців, кілька десятків чи соток літ, — цього ніхто не знає, бо в книгах про це ніхто не записав.

Тільки розповідають старі люди, що степовий князь із своїми чубатими дружинниками таки поборов східніх сусідів непаситних і протягав їх далеко-далеко поза межі степової країни. А коли повернувся і почав шукати тієї дівчини, яка своїм чарівним співом розбудила знажену сплячу дружину, щоби узяти собі її за жінку, — її вже не було на тому місці, де вона співала. Звідки вона прийшла, чия вона була і куди пішла, — про це князь ніколи не дізнався.

І старі люди теж про це не знають.

ПАВЛО ЛОСЬ

Д в а р о к и

— Уже три місяці в цій келії. Три... Та сам — мов билина в полі. До нікого ці відідаватись, ні слова промовити. До нікого! Стіна німа — не промовить. Самота — глуха. Ото життя! То я дочекався на старі літа! Ніхто з моєго роду не сидів у тюрмі, тільки аж на мене чекало це нещастя! Така доля, що зробиш. Головою муру не розіб'еш.

Так проходили думки.

Сидить Петро Гребенюк на твердій долівці і думає та думає, та ж початку ці кінця в думках не має. Переливається мов гірський потік. Шумно. Бурхливо. І йому здається, що він не живе на цьому світі, що він у домовині. Що він більше не побачить волі. Ні сонця, ні біломицього. Ні жінки, ні діточок. Вік тут мусить сконати і кінець!

— Так нас визволили з під панського ярма! Отаку нам принесли свободу! Оттакої долі дочекалися трудящі! Ох!.. дочекалися!..

Йому так здавалося, що тут таки умре.

Кругом тільки понурі стіни, обняті жахом. Такі чорні... Десь ще за панської влади білені. То тут, то там чорніють давні близки людської крові.

— Чи тут людей мордували?.. Чи що?..

Поза спину пройшов жах.

Через залізні крати малого віконця заглядав крайчик усміхненого синього неба і мережки блідих хмар. Прилетів зо двору вітер мов у гості і ніжним подувом, мов жіночою долонею, погладив по його висох-

лому й зарослому лиці. Пестив. Його так колись пестила Марина, коли ще дівчиною була, серед тихих вечерів... І знову його обняло легоньким холодом поза спину.

На дворі вже надходила весна.

Ах, як душа рвалася на вольний світ, мов пташка з клітки. Та щож? Думки полетіли, мрії пурхнули, тільки душа руками й ногами вчепилася тіла і не хоче розлучитися. Ні, не хоче! Разом із тілом хоче нести і страждання і горе. Ну і що зробиш? Куди втечеш? На вікні залязі крати, а двері замкнені. Нікуди!.. А дні такі довгі, мов місяці, а місяці мов роки, а години мов дні. Такі безконечні... Коли скінчиться рік? Коли два? Хто витримає?

Тільки нудота точить душу мов червяк, а відчай із розпукою розриває серце мов пес і шматує на кусні. Та так важко чомуусь.

— Як би так не було жінки, як би так ні дітей... Свистав би. Так був би сам. Та рік не вік — витримаю. Та не знаю, чи вони там витримають? Чи там у колгоспі з голоду не повмірають? Чи через зиму не померали? Що там вдома бідні роблять? Там десь і голод і холод. Обідрані і босі. Коняка десь напевно здохла! Бо хто ж її буде доглядати? Чим її кормити?

— Коби хоч коли якого листа написали, яку про себе вісточку подали. А то — як замурували. Чи загинули? Чи що? Чи може на Сибір вивезти?

Так бився Петро з думками.

Уже три місяці просидів, а де решта? А що, чи не витримаю? Ні, витримаю! Рік не вік, а два — не два! Ні! Я витримаю! Висиджу! І знов собі коняку куплю, і знов возитиму кльоци і анов!..

Підорвали його нерви — встав! Підбіг до вікна. І своїм голодним поглядом полетів до підніжжя блакитного неба. Хотів увесь світ обніти.

На дворі сміявся світ. Гуляв вітер. Пливали хмари... Там десь що під лісом білів сніг, мов кlapтик газети.

І через серце перейшов жаль. Через душу біль.

І знов поплінули думки. І знов перед очима стало грізне марево радянського суду, яке впало прокляттям на його долю.

І знов перед очима стоїть і'янний суддя із суворим поглядом і падають його страшні слова, які проїмають холодом. Дрожжу.

— ...Імени... — читає суддя вирок.

Він стоїть ні живий ні мертвий, мов над бездонною пропастю.

І здається, що під ним розсувается земля. Що він падає у безвість.

— ...Української Радянської Соціалістичної Республіки...

І почало міцно битись серце. То знов стищувалось. А поза спину мурашками пролізав холод.

— ...сказую на два роки тяжкої тюрми!

...Не виконає норми!.. Не вивіз кльоців!..

— За що!?

Мов божевільний скрикнув перед судом і хотів кинутися на п'яного суддю і його розтріти на порох.

— Коняка голодна! Віз' поломаний!

Кричав. Міцно стискав п'ястуки. Тільки двох міліцянтів схопили його мов жертву і силоміць вивели з суду і не дали доказати.

У душі розгорілася лютъ горючим полум'ямъ. Хопив руками за крати і хотів ламати, виrivати мов бадилля. Але був безсилій мов дитина. Безсилий...

На дворі усміхалась голуба синь. Сміялося сонце. Хиталися каштани. Переливався вітер. Тільки однomanітна келія огорталась іонурим жахом мов домовина.

— Я висиджу!! Витримаю!!!!

І обняв його буйний вітер, мов рідний брат, так дружно і любо. І у відповідь вітрові він усміхнувся...

МИХАЙЛО КОГУТ

Ми зродились із крові народу ...

(Драматична картина)

ОСОБИ:

1. Славко, молодий парубок.	7. Дарка,	} дівчата.
2. Маруся, його наречена.	8. Оля,	
3. Іван Семенюк, голова Сільради.		
4. Клубов, член Райпаркому.	9. Гордій,	} парубки.
5. Шварц, член Н. К. В. Д.	10. Степан,	
6. Йосько, місцевий жидок.	11. Солдат.	

Діється по приході большевиків. Вільна околиця. Осінь. Листя з дерев вже опало. На заднім пляні видно село й церкву, а з боку громадський дім. Повне безладдя. Далі видно рештки спаленої хати.

ЯВА I.

(На сцені Маруся, Дарка й Оля).

ОЛЯ. Знаєте дівчата, які ті москалі дивні люди. До хати не загляне, ходить брудний і обдергтий, а сорочка на них мов із оливи витягнута.

ДАРКА. До нас зайшов один та так несміливо просився до хати, а коли прийшов, то тільки поголився, то зараз і вийшов щоб його ніхто не запримітив. Дуже соромливі видно.

МАРУСЯ. Та де там соромливі. Вони радше боязливі. Як прийде, то нічогісінько не скаже, лише поглядається і знову йде. А їх коні які. Як нашого Ганущака із Броду.

ОЛЯ. Та у нас один говорив, що у них, мовляв, сама мотузачія. Хвалився, що у них «тьохніка велика». Жінка не мусить із кершиці воду носити, а лише покрутить в хаті шрубкою, а вода сама біжить. У кожному селі кіпо, театри, а танці й музика щовечора.

МАРУСЯ. Ет, небилиці. Чого вони не виговорюють. У них всього «хватить», а самі обдергті ходять і куска хліба просять. Я бачила, як

переїжджала їхня кухня. Господи! Яке^{*} то нехлюйне! Повно позасіянкої страви, а окіпчена як комин!

ДАРКА. Що говорити богато. Прийшла та сволоч, мов коміньярі які. Годі глянути на них. Як наш Бровко побачив одного командіра, то два дні брехав і місця не міг собі знайти. І німа тварина розуміє, що це за люди.

ОЛЯ. Того самого дня, як вони тут приїхали, стояла я з хлопцями на вулиці. Там один зліз з коня та почав говорити, а горілка так парою і бухала з нього. Кажуть, що горілка у них дешева.

МАРУСЯ. Та тільки, що горілка. Вони мабуть більше нічого не знають, як горілку та батька Сталіна. Щоб до читальні подивився, то ні, бо це контрреволюція. Я вже читала їхнього «Кобзаря», та так вам поперекручуваний що Господи. Майже кожне слово на їх лад перевернене. Вони кажуть, що Шевченко перший комуніст був...

(За кулісами легкий гамір).

ДАРКА. О, дивіться. Іде Гордій та Степан. Але веселі,

ЯВА 2.

(Ті самі, Степан і Гордій).

ГОРДІЙ. Здорові, дівчата. Скучали за нами. Га?

ОЛЯ. Не було б за ким скучати, аж за дурним Гордієм.

СТЕПАН. Не говори так певно. Бо Гордія хотіли нині головою сільради вибрати. Сподобався Ім, бо чистий пролетар.

ДАРКА. Драна сорочка, та одні штани про свято і про будень та й більше нічого.

ГОРДІЙ. Не журіться, сорокаті, мною, бо про мене вже дбає батько Сталін.

МАРУСЯ. Ха-ха-ха. Як про тебе дбатиме так, як про своїх вояків, то гарно виглядатимеш.

ГОРДІЙ. Ет, все ерунда. Степане, давай покурить.

СТЕПАН. Покурити дістанеш, але чи второпасеш цигарку зробити, то не знаю.

ГОРДІЙ. Бумага у мене єсть. (Витягає газету і видирає папірця. Степан подає тютюн).

МАРУСЯ. Чи ви, Степане, справду були на зборах? Кого там вибрали на голову?

СТЕПАН. Ой, було там нині повно гармідеру і крику. Людей повно. Спершу говорив Клубов, а опісля інші військові, а вкінці говорив наш Йосико. Сміху було повно.

ДІВЧАТА. І Йосико говорив.

СТЕПАН. Так. Нашів купу дурниць і парубки висвистали його. На голову села спершу всі ставили Славка, але політрук не дав собі слова сказати про Славка. Коли люди наперли, то дали і Славкові слово, але він довго не говорив. Видно, що не міг. Клубов пас його цілий час очима, як кіт сало, а опісля довго щось говорив із нашим Йосиком і стало показував на Славка. На голову сільради вибрали Івана Семенюка.

ДІВЧАТА. Семенюка?

СТЕПАН. Так. Семенюка. Наставив його сам Клубов, бо, мовляв, це «настоящий пролетар і хароша дитина» советського Союза.

ГОРДІЙ. А Йосько був цілий час браво.

МАРУСЯ. От, падлюки. Влізли на нашу прадідівську землю, визволити нас з-під гнету, а самі наложили на нашу спину свій азійський чобіт. Нема нам чого надіятися добра ні від кого. Коли ми самі не виборемо, то ніхто його не дастъ нам.

СТЕПАН. Але ж бо зі Славком небезпечно.

ВСІ. Чому?

СТЕПАН. Його можуть забрати кожної хвили. Я говорив йому, щоб він був обережний. Щось вони задовго говорили собі про Славка.

МАРУСЯ. Боже! Славка мали б забрати??!

ГОРДІЙ. Не журись. Не спинь завчасу. Ходи, Степане, бо з дівчатами нікуди не зайдеш. Що не скажи, то зараз і плаче. Ми краще подумаймо, як Славка перетримати до вечора, а там вночі — на другу сторону і вже. Там Славко не загине. Тут нема чого йому лишатися, бо земля горить під його ногами, а там він придастъся. Працюватиме там, а ми тут теж не дармuvатимемо. А ти, Марусе, не плач та послухай дурного Гордія. Славко піти із села мусить, а ти із нами не загинеш.

МАРУСЯ. Ні! Не видержу я того. Краще і мені піти разом.

ОЛЯ. Годі. Марусе. Тобі нікуди. Границя обставлена, а хлопець якось передреться.

ДАРКА. Краще ходім, сестриці, та подумаєм про те у хаті.

ГОРДІЙ. От і диви, Степане. Скажи ти слово, а тут розлізеться тобі як жарене масло. Тю на вас... От краще ходім звідси, бо туди вертатимуть з виборів та побачать, що ми мітинг творимо.

СТЕПАН. Ходи, Марусе. Славко вже напевно в хаті.

МАРУСЯ (виходячи). Піду... Піду разом, крайсвіта. Переноситиму голод і холод та гірко працюватиму. Вас, прокляте большевицьке кодло, во-вік не забуду. (Шішла).

ОЛЯ. От, дивіться. Семенюк вийшов з читальні та, здається, п'яний.

ГОРДІЙ. Ходім подивитись на комедію.

СТЕПАН. Тобі комедія, брате. Ходім до Славка та обрадимо єщо.

ДІВЧАТУ. Ходім. Уотім. (Пішли).

ЯВА 3.

Хвилину сцена пуста. Десять вдалині чути большевицьку маршеву пісню:

Понад доли, понад гори,
Йшла дивізія вперед,
Щоб без бою взяти примор'я,
Білі банди вигнати геть...

Пісня раз втихає, то знову могутишає. На сцені помалу смеркає. Вхodять Іван Семенюк, Клубов, Шварц і Йосько).

ШВАРЦ. Вот, панімаєте, харошій чоловік із вас, товаріщ Іванович. Ми і сразу думали обрати вас єдиногласно на голову трудящихся

вашої деревні. Нам, панімаєте, таких багата потрібно. У нас влада тільки у руках пролетарів і трудящіхся. Зате у нас всього хватить. І вотка, і сальотка, і хлеб... Толька работай і кушай. Хто у нас не работает, той, панімаєте, па словам таваріща Сталіна, не палучает кушать.

ІВАН. Да... Да...

КЛУБОВ. Ми не терпім таких гайдамакоф-шагромщікоф, как той Славко, що сіводня хотіл галавою стати. Ми с німі скора пакончім. У нас нет бандітоф. Нам нужна рабочіх...

ШВАРЦ. Вот, панімаєте, товаріщ, мусите у деревні заложить кам-самол.

ЙОСЬКО. Я про це постараюсь, товаріщ політрук...

ШВАРЦ. Вот харашо. Вся молодь должна пристать, а када нет, так ми разчитаемся по словам товариша Леніна, который сказал, что контрреволюція пайдьот белиє медведі пасти. Ми це все прочістім.

ІВАН. Да. Да...

ЙОСЬКО. Ми, товаріц політрук, давно чекали советської армії. Вона нас визволила з-під гнету капіталізму. Я і попередно належав до тайної комуністичної партії.

ШВАРЦ. Вот і харашо. Таких нам нада. У нас евреї, українци, грузини, узбекі, татари, всьо адно. У нас все товарищи.

ІВАН. Да... Да...

КЛУБОВ. У перше нам нужно розтянуть пропаганду за колгоспи. У нас, панімаєте, колгоспне життя перший сорт. Зде мною кулакоф і їх нада разкулачіть.

ІВАН. Да. Да... Всіх разкулачимо, пан-товаришу Клубов. Я перший вписуюсь до колгоспу. (Загикнувся). А г-и-ик.

КЛУБОВ. Вот харашо.

ІВАН. Землі у нас досить буде. Я сам даю своє газдівство, хоч у мене невагато...

КЛУБОВ. Нічево... Ви, товаріщ, пролетар, а в нас толька пролетарі правлять радянським союзом. Землі у нас хватіт...

ІВАН. Да... Да...

ЙОСЬКО. Так. Ми лише чекали влади пролетарів та більшевиків. Тут за панської Польщі годі було на вулицю показатись, а тепер... Прийшла советська армія і ми можем свободно працювати та пікого не боятись.

ШВАРЦ. Да, товаріщ. З вас харошій та понятлівий маладець. Ви скоро можете вибіться на агронома чи інспектора народовіти по районі. Ми, панімаєте, пазаводим сваї атделянія та уряди. Работи у нас хватіт, та кождий верний таваріщу Сталіну палучіт свайо у радянському союзі. Ви, товаріщ Абрагамович, мусите показать себе трудовим чоловеком і всьо будет харашо. Вам нада помагати спершу у сільраді, а потом ми сделаем место для вас у районі.

ЙОСЬКО. Добре, товаришу. Всіми силами старатимусь усунути із свого села... сволоч, та впровадити комсомол.

ІВАН. Да... Да...

КЛУБОВ. Ну, товаріщі. Нам нужно на кватіру.

ІВАН. Да. Да...

(Виходячи співають по п'яному): «Ех, яблушко, да куди котіп-ся...»

ЯВА 4.

(Хвилю пусто, лише чути стихаючу пісню п'яних. По хвилі виходить, розглядаючись, Славко).

СЛАВКО. Шішли... Всі пішли... От, наволоч. І'яні та заялозені. І хлощі також пішли. Так хотів я бачитись з ними... (Хвилю мовчить). Ох, голота... Не годен дивитися на них. Припленталися сараною на нашу землю та обсідають її як міль, як ржа, як зараза... Витискають та вичавлюють останні соки... Думалось, що чейже свої прийдуть... А тут свої прийшли і свої своїх бояться. Скажені свої... Яка пропилежність... Де ж таке видано в історії... Так. Ми не пізналися. Двадцятилітня большевицька неволя в Україні витиснула глибоке тавро на душі молодих... Знищили варід, знищили землю, а що найгірше, знищили молоде покоління, що тепер яничарами стало проти своїх батьків... Боже. Боже... Татарська навала повторилася. Прибіжище для лінохів, наволочі, злодіїв та гнилі... (Хвиля мовчанки). За мною почне шукати Н. К. В. Д. Мушу покидати хату, батька... друзів і все, з чим я з малої дитини ажився... Кидати... Лишишся, тату, на поталу большевицькій банді. А Маруся?.. Як вона довідається... Трудно. Так воно мусить статися. Широкий світ і невідома доля емігранта. (Знов мовчить). Піду. Піду та понижу книжки, щоб не попалися в руки катам.

(Здалека чути пісню:

«А ми тую червону калину підіймемо,
А ми нашу славну Україну гей-гей розвеселимо».

Так, розвеселимо. Хоч прийшла навала азіятів на нашу рідну землю, так ми, молоді, станемо до боротьби проти мільйонів і мусимо перемогти... (Голос пісні сильнішає). Де молодечий дух сильний, там перемога!..

ЯВА 5.

(На сцену із сміхом та гамором вбігають Оля, Дарка, Маруся, Гордій та Степан).

ГОРДІЙ. Ми за Славком, а він тут.

ОЛЯ. Бігаємо усюди, де лише яка хата, а він як чернець на самоті.

СТЕПАН. Бач, як скучала. А то тихше говори, бо Маруся почує.

СЛАВКО. Спасибі, хлощі, що не забуваєте. Не пора на сміхи. Час грізний для нас настав і ми мусимо його холоднокровно прияти. Чи ти, Степане, переглянув книжки у бібліотеці?

СТЕПАН. Так. Всі, що могли б бути підоарілі, я перебрав і зараз тут принесу. (Виходить).

МАРУСЯ. Славку. За тобою шукають... Я була тепер у твоєї тети і там солдат питався за тобою.

СЛАВКО. Щого не вдють. Скорі мене тут не буде.

ВСІ. Невже!

МАРУСЯ (із болем). Славку!

СЛАВКО. Годі, Маруся. Я йду, бо місця на моїй рідній землі не-

ма мені. (Входить Степан і несе книжки). Так, другі... Ми росли та жили одними мріями та одними гадками, а тепер я відійду від вас. Так вони мусить бути. (Маруся плаче). Хочу лише одного, друзі. Сильної любови та тихої підспільної праці. Не плач, Марусю... Не на віки я йду. Вірю в це, що ця голота і ця сволоч не встоїться довго на наших землях. Наш дух за сильно розрісся, щоб вони могли його зертти. Ми встаймо, бо зродились ми із крові народу і від віків колисала нас грізна тюрма, а вони скоро розпадуться під напором правди. Із цією надією я йду. А тепер, розпалюйте вогонь та паліть книжки, щоб не лишилося нічого, що нас могло б зрадити...

ДАРКА. Ні, Славку. Шкода книжок. Ми поховаем їх так, що ніхто не знайде.

СТЕПАН. А справді. Я візьму їх та закопаю, а колись вони припадуться. Та це ж найкращі книжки, то шкода їх так нищити.

СЛАВКО. Ні, Степане. Я знаю, що ви не видергите під натиском большевицької банди. Як вони дізнаються, що, я втік, то зараз будуть питати за книжками та за бібліотекою. І ті книжки вас зрадять.

ГОРДІЙ. Славку! Ми були друзяками і ними вовік лишимось. Не бійся. Не зрадимо себе і в найгіршій хвилі видергимо. Тільки щоб між нами не закрався зрадник.

СЛАВКО. Того і я боюся.

ДАРКА. Ні, Славку, хіба ти нас не знаєш. Ми ж разом виростили та разом змагались і разом працювали. У найгірших хвилинах ми ціло виходили, а тепер ми мали б заломитись. Ні! Так воно не буде!

СЛАВКО. Так, друзі. І я так думаю. Знаю вас добре. Але найгірше доперва тепер прийшло. Ми молоді стоймо в обличчі великих та грізних подій, а вийти з них мусимо ціло... Я вірю в це, бо це наша молодість. За Україну, за свій нарід, за землю, завсіди вірно та широко постіймо!

ОЛЯ. Всі, разом будемо боротись, доки у нас стане сил. Нашим обов'язком буде видержати, не оглядаючись на нікого. І ми видергимо.

СЛАВКО. Тішить мене це, друзі. І я широко вдячний вам. Легше буде мені покидати свою рідну сторону і йти в світ із надією, що і тут піде праця та наші мрії скоро мусять адіснитися. Не хочу багато від вас. Хочу лише посвяти та сильної волі.

СТЕПАН. Воля і посвята для загального добра знайдеться.

СЛАВКО. Ну, друзі. Мені пора йти. (Маруся плаче). Годі тут довше тинятися, а то за мною зараз шукають і вечір вже. Не плач, Марусе. Я вернусь ще. Вернуся тоді, як над нашими землями зійде нове сонце, як щезне із наших земель большевицька сарана, а нам заєє нова воля. (Виймає пістолю). Тепер, мої друзі, тут в обличчі большевицької дійсності зложім присягу на вірність Україні.

(На розпростертій долоні вказує пістолю, а всі кладуть по два пальці. Десь у глибині чути, під слова присяги, пісню «Ми зродились...» Славко проводить присягу, а всі різко та завзято її повторюють).

ВСІ. Присягаємо... що вірно і мужнно... будемо стояти у боротьбі із нашим ворогом большевицівом... Присягаємо вірність і посвяту Україні.

їні. Присягаємо боротись доти, доки не встане наша найбільша мрія, доки не воскресне до нового життя Україна... Честь і боротьба буде нашою провідною дорогою в житті... Не налякаємося ні тортури, ні смерти, ні заслання, а шімстимо смерть наших лицарів... Так нам. Боже, допоможи!

ЯВА 6.

(В тій хвилині, як всі присягають, входить салдат із крісом та стає і прислухається. Під кінець слів виступає із наготовленим крісом).

САЛДАТ. Што ето? Контрреволюція? Кругом.. Розходісь! Петлюровська банда. Україна. Какая Україна? України не било і нет. Зде саюю трудящіся. Раобйтісь приїзаїваю. Панаїті?

СЛАВКО. Поняли.. (Прищлюється пістолею, а дівчата розбігаються із криком).

САЛДАТ (підносить кріс). Руки в верх! (Та в тій хвилині падає два стріли. Салдат кривиться, падає і, коняочи, белькоче). Контррреволюція... Контррр...

СТЕПАН. Сволочі..

СЛАВКО. Ходім.. (помалу відходять).

(Потім розлягається тихо, а оісля голосніше та при кінці вже голосно пісня:

Ми зродились із крові народу, —
Колисала нас грізна тюрма...

Сцена пуста, лиш лежить труп салдата).

(Завіса поволі спадає).

МИХАЙЛО РЯБОКПЬ

З а к о ж у х и

Дітки, сива давнина давно минулих днів проکинулась сьогодні в моєму серці і я, доживаючи свої останні дні глибокої старості, примищений її вам розказати. Ви послухайте тихесенько, не мішайте мені думу думати: ваша кров — живе срібло, ваше тіло — дуб мідний, та до того ще — молодість, здоров'я.

Не за синіми морями, не за чорними лісами, в червонім царстві, жило-було в одному селі два куми — кум Вакум Кріт і кум Ригорко Кіт. Кум Вакум Кріт був високий, в величезним животом, з грубою та довгою шисю, кум Ригорко Кіт, навпаки — низенький, з довгими вусами, з закрученим, як корси саней, носом.

Обидва незавидні були, але слава про них ходила гучна, далеко рідома за межами села. Кожен може розповісти про те в кожну хвилину, коли б ви не поспітали.

Господарювали добре, чимно, тому і жили в багатстві, в добрі, в усіх достатках. Якось захотілось їм обом побачити велике місто Ки-

їв, погостювати в ньому, бо жили вони в селі, що розкинулось за кілометрів двісті від нього.

Довго думали-гадали, пору вибрали, коли виїхати, коли вийти. Нарешті надумали — Спаса, найлішшу годину.

Прийшла пора. Помастили за аздорою одного воза, злагодивши зброю, обглянувшись й кругом, — щоб все честь-честю було, — ранесенько перед неділею через Умань вирушили на Київ. Для показу людям своєї заможності, статечності, не довго роздумуючи, зодяглись у новогеневські білі кожухи, наклав кожний на свою голову каракулеву шапку, вичистили, вигляницували чоботи, з самочинної шкури. Господарі — па во! На цілій повіт не знайдеш таких.

Ідуть вони собі, ідуть, ідуть два дні чи три, та все роздумують, як то їх зустрінуть поважні київські люди, як то їх запросять за стіл, подадуть чарку, страв холодних та гарячих. Не без того, щоб якнебудь молодиця за столом не кивнула бровою, не усміхнулась лукаво, зазиваюче. Так було завжди: заведене зайшло в авичку. У гості ідуть, не кудинебудь.

О півдні якогось там дня в'їхали в Умань. Захотілось обом побазарювати, бо якраз був базарний день. Попрямували туди ж, на базарну площе.

Не дойджаючи до рундучків, раптом крикнув кум Ригорко Кіт:

— Куме, глянь бо он туди: махає... Ой, махає!..

— Де махає? Хто махає? — аж підскочив кум Вакум Кріт.

— Ой, Боже... Та онечки біля тої здорової червоної хати. Бачиш?

Глянь: іде вуличка, трохи далі — друга; тепер перейди очима трохи лівіше — дерево, ще сажнів три-четири... Ну? Ще не побачив?..

— Бачу, бачу. Чи не до нас маха, куме? А? До нас, й-богу, до нас, от щоб я з цього місця не з'їхав, щоб я крізь землю провалився й дома опинився, не поломавши воза, коням — ніг, а собі — ребер з обох сторін.

— Ого-го, — щоб геть і реберця остались цілі? А хто ж тоді?

— А ти думав як? Зразу й калікою стати, аразу щоб сосновая чи дубовая хата?

Місто жило своїм щодennim шумливим життям. По вулицях проносяться викрашені брички, легкові авта; тротуарами потоком на базар несується люди з навколоїших сіл. Один в'язку дров несе, другий, зігнувшись у три погиблі, — сіно. Баби своїм заклопотані: курчата, качки, яйця в кошовках, в саквах молоко, сир, ягоди. За возами плентаються коні, корови, воли, зрідка денебудь закригчить порося в задку воза.

Один парубійко зустрівся з знакомим:

— А куди йдеш, Кушко? На базар?..

— На базар... Маю штани купити.

— Кушко, пошо тобі лишні? Краще жінці купи спідницю або матроску.

— Ех. Цюня. Цюня, маю одігі та й ті дрантиві, а сорочок, то ще менше.

Обоє сміються, хлопають одне одного по плечах.

Моїх кумів це не цікавить, навколоїшня мітупушня не дивує. Вони обидва вп'ялись думками й очима в постаті, що весь час махала в од-

ному напрямку — до корчми, де музика не затихає ні на одну хвилину, де на очах присутніх творяться найнеуявніші сцени, про що вони згодом дізнались й побачили на свої очі.

Корчма... А в ній — горілка, вино, свинина: варена, холодяна, печеня; квас холодний, настоящий освіжає душу від жари, коли поп'еш. Розказували чумаки про це, не брехав пустоголовий брехун чи молодиця, яка була передатчиком всіх сільських новинок.

— Братику, Ригольку, ходім, раз кличуть — ходім! Ато прозиваємо шасливу хвилину: там уже, може, так випивають та закусують, що аж небо куриться...

— Там уже коні попилися в доску, а хлопці жолуби гризуть. Але: чи ж добре там буде, куди кличуть. Щоб часом, бува, не той, як його, крученя комінька дубова йому...

— Ну й смішній же ти, куме Ригольку, як мала дитина. А що кажеш, то як дурний. Чого журитися? Чого хвилюватися, друже: приїдемо — побачимо. Ні, ін-богу, ти таки дурний: у такому місці, та ще й на базарі, де так багато людей вештаються, як може щось трапитись.

Зайшли ж мої куми — кум Ригорко Кіт і кум Вакум Кріт — до корчми, шапки поскідали, а згодом і промовили:

— Доброго здоров'я! Боже вам допоможи! У всякій біді та пригоді виручі вас, Цариця Небесна!

Приміщення гуло. Бубон, скрипка, якими лихо оперували музики, брали верх понад усе. Крізь свист, брякіт, клекіт і гомін їх рідко хто почув, побачив, усміхнувшись для себе, киваючи п'яною головою в відповідь та кліпаючи посоловілими, червоюми від жару, очима. У одному кружку танцювали люди, як дикини, як божевільні, як безтурботні і без ліхой вдачі.

Обидва лякливо оглянули всіх, підняли з непорозумінням очі трохи вверх, покриваючи свої лоби борозенцями, рівними, продовговатими, ѹ хотіли, будо, вертати назад. Коли раптом перед ними з'явився швейцар, низький, рижий, дуже-дуже подібний до нашого Федя Дороша — майстра на всі руки. Може чули про такого? Він у нашому селі, у Танському, живе, біля греблі; може і бляху красити, і відра робити, і майструвати, і заливати, загалі все може, що не закажеш йому. А борідка в нього — клиновата.

І откаже швейцар до кума Вакума Крота і до кума Ригорка Кота:

— Зволітесь-с раздеться. Плат'є, пакарнейше прашу, в роздевалку.

«Яке-таке «плат'є»? — оторопів Ригорко, — куди не їздив, де не бував — нігде так не зустрічали».

Ще більше ошарілись, коли з'явився червоний жидок, в засмальцованиму лейбіку-фуфайці, небритий, нестрижений, нерозчесаний. Повсілі, весь час киваючи головою то в один бік, то в другий, почав говорити:

— Хазяйстви як? Може б від-дихнули у нас, вишили б чагочку, одну-дві?.. Дешево обійтися вас, не подумайте, що дорого. Хай вам Боже... Ви приїхали, чи прийшов? Коні є? Хай вам Боже здоров'я дастъ!.. Ми — добродушний... — герготів дали. — Ну, чого в рот води набрав обидва? Я... Та?

Як учув кум Вакум, що просить відпочити, чарочку пропонують і, головне, задешево, аж засяяв від налетівої радості. «Зостанусь, посиджу, виш'ю й паберусь сили, втраченої за дорогу» — подумав.

— Куди б це оцього кожуха покласти, пане. Він, знаєте, мішає мені. Весна, жарко... А шапку також коло кожуха якось щоб примостили.

Ми з кумом Ригорком до Київа йдемо. Наші коні надворі залишились, ми, понімаєте, заглянули сюди та й забарілись. Я ось, почекайте, сю мінуту вернусь, піду лищ та коням істи дам.

Жидок його опередив.

— Не, не-не, ми коні самі... ви садітесь. Што вам беспокойтесь? Сказав, і зник в одних із вихідних дверей.

Кум Ригорко Кіт слухав, слухав і почав почувати, що в середині якийсь сумнівний черв'ячок ворується, здригається і цим самим засилає дрібну трастю під шкіру. Він відчуває у словах жида, невідомий для серця, разючий біль, хотів, було, і вириватись, але кум Вакум уже дав наставлення жиду, той зник виконувати його.

— Куме Вакуме, ми в жидівських руках. Ходім звідціль поскоріше! Що жид, що чорт — одна тварюка, я чую недобре, моя душа каже вибиратись як найкраще.

Той, угнувши голову, щупався в своїй бороді, шморгав носом. «Верзе кат зна що оцей кум мій. Жид — чорт, каже: та якби він був чорт, то й хвоста б мав і ріжки, і говорив би якось інакше. Дурний кум, як баран у біблії. Об'ївся чогось, води напився, від цього і всередині болить. Дай вам, Боже, здоров'я, каже. Ні, так чорт не буде бажати». — думав.

— Ти — як хочеш собі, а я зостаюсь. Мене кортить посидіти в веселій кумпанії, почути після чарки, як живуть люди в цьому, вперше нами баченому місті, які чудо-дива творяться. Зновитій душі закортлю вирватись на волю, повеселитись на старості літ: смерть недалекоходить з косою і вичікує, коли схибнеться похідка. Хлопчачі літа давно минулися з буйною славою мօсю та вибріками.

Жидок вернувся. Сіли за стіл. Він, як весільний батько звивався біля моїх подорожуючих.

— Фаршовия щукі подать? — запитує він, склоняючись над столиком.

— Давай! — наказують куми.

— Шампанського — красного — подать?..

— Авже...

— Жаркое хотіте?..

— Подать!

— Пагасьонка, з начинкою, з приправою...

— Ага-га-а...

Чи, шиши, скільки хотілось. Жидові тим краще, бо злупить більше грошенят з цих сільських тупоголовців, цих горопашних господарів. Він ще крапціх об'їжджає, а цих — не має навіть потреби говорити лишень, бо все буде якнайкраще.

Час в путь. Тіло спочило. Ще треба проїхати багато кілометрів.

Ізза столу піднялися кум Вакум Кріт і кум Ригорко Кіт, витерши рукавами обличчя, оглядаючись. Перехристилися.

— Спасибі!.. Спасибі, сердечно дякуємо вам, що тепло, по-нашому, зустріли нас. Приїжджаєте до мене й до моого кума, у Танське, на празник на Дмитра. Заколемо кабаїців три, з печінкою та горохом пиріжків напечємо, горілки, меду насталимо... Просимо... приїжджаєте!.. Все буде: і хліб, і до хліба — розпрошувається кум Вакум Кріт. Його кум, насуплений, заокурений, мовчав.

І жидок не купяв.

— Прошу, — настоіочка перший сорт, — випийте ще по стаканчику.

— Спасибі! Дай, боже, щоб ви жили, щоб ви... Нам більше не треба, бо, знаєте, в Київ ще треба доїхати. Оставайтесь здорові!

— Чекайте, а гропі, коли гроші платити будете? — прозвучав застерігаючий голос жидка.

— Гроші?.. Які гроші? Я... ми ні в кого не позичали й позичати не будемо, в нас і свої здавних давен ведуться, живемо, як щарі.

— А їли, пили за що?

— Їли?.. То й у нас істимете. Аж не брешу я, кум Ригорко?

Як прийдете в гості, пощітаємось. Ми люди чесні. Свого не віддаємо, а вашого не візьмемо. Так же, Ригорку? Куме! Так? Я-я-я... вони-ни... Ми люди... Мій Ригорко не тих. Хто? Він? Хто це тобі наговорив, що він злодій? Брешеш, собако руда, та я тебе за обіження моого кума так... Рижка морда! Ще злодійом називатиме! Бувайте! Ригорку!

Кум Ригорко Кіт мовчав. Він хотів додому, до жінки, швидше до свого залишеного теплого кутка, без «раздевалок», без жидів, без «Пагасьонка».

— Чую. Ходім.

— Почекай; так милс грають. У тих, у інструментах, мабудь ангели є, прислані богом, щоб душу розвеселяти людську. О!.. О-о-о! Люди... говорять...

— Поки грошей не заплатите, то звідціль не вийдете! — жидок починає пліватись, нервуватись, махати поперед себе обома руками.

— Ригольку, дай гроші, вони в тебе в кармані кожуха. Та дивись, калитки всюої не витягай наверх, бо хтось побачить. Розплатись! Ех-хе-хе! Ах-у!.. спати. Каже:

Ой, п'є козак, п'є:
В нього гроші є
Ей, за ним... за ним його рідна мати...
Дріб-ні-і- слъ-з-зи лле.

А тим часом на шум та крик уже біжать офіціянти, директор.

— В чому суть? Що тут трапилося? Я тут — директор. Кому чого забажалось? Прошу, я до ваших услуг.

— А, пан директор! — підскочив кум Вакум Кріт.

— Пан директор... — зрадів кум Ригорко Кіт.

— Здрастуйте... Просимо вас на празник до себе на Дмитра в осину. Заждіть, я докажу... Я ж кажу: буде і кабанець, і ковоаса, і чарка — все буде, лиш приїжджаєте. Хіба не... Га? Да-да? Хіба не знаєте... — викладає своє прохання кум Вакум.

— Товариш директор, за ними — наш борг: їли, пили і не хотять платити, — вказав пальцем жид жиду на обох кумів.

— Давайте гроші! — наказав директор.

— У гостях, на селі... жінки, молодиці білоліці, дівчата ставні. Куме Ригорку! О, в нас...

В цей час кум Ригорко Кіт шукав у карманах гроші і не знаходив. Їх там не було. Вони безслідно зникли. «Нема, — шукав далі, — здається, вони в лівому кармані були. Нема! Може в правому? Ні, і тут нема. Де б же вони могли подітись, де б же вони могли бути. Калитку замотано в хустинку, все це викано в карман, і тут — нема. Піду лиш надвір, може в возі, як не буде — їх жиди вкрали». Пішов, сказавши.

З'явився міліціонер. Навколо почав збиратися інтересуючий люд. Шум почав збільшуватися.

— Товариш міліціонер! Ах, — це ти, Срулім? Карапо! Карапо! Оцей репаний мужик назвав мене рудою собакою, рижою мордою, не заплатив грошей із своїм злодієм за їжу та питво, і ще кличе на село, в гості, бажаючи побити там мене за нанесену мною, будімто, йому криїду. За гроші, то треба кожухи забрати, а за образу мене, всієї нашої нації — **єврейської** — в тюрму, гада, на приведення в порядок.

Міліціонер весь час кивав головою і записував кривулями до записної книжки сказане «пострадавшим», а при кінці сказав:

— Все понятно. Пане, ой, пробачте, товариш, ходім зі мною до участку.

Кум Вакум прокинувся.

— Заждіть! Егей, Ригорку, іди, дитино моя, сюди. Тут, побий по-го кощоба, кваша заварилася.

Слова того аустріли на пороаі, коли той вертався знадвору.

— Чого там тобі?

Срулім, штовхаючи наганом у спину, вишровадив обох на вулицю. Куми пручалися.

— Товариш! Товариш! Пане!..

— Дядечку, наші кожухи там, вісталися: ми не ваяли...

— Чусте, пане, кожухи в «раздевалке».

— Ідіте, ідіте, в отделеній паговорім ира всю. Ми вас научім панімати інтернаціалізм народов совета.

— Та ж...

— Іді... своч мужіцкая! До Києва едут, гаспадінушки...

Куми похюпились. Народу збільшувалось.

— Ригорку, ой ми дурні, ой ми глухі... Бити, бити, та ще й добре бити обох.

— За що, куме Вакуме?

— Як — за що? Хіба ти не чув, як скринка казала: ф'ють, ф'ють... за що п'ють?; а барабан відповідав: за кожухи! за кожухи!

Ці слова вкодоли Ригорка, отже він додав ще до цього:

— Чув. Але чи ти чув, як жидок казав: за коні, калитку! за коні, калитку!

— Як, — і це пропало, і це зникло?

— А так, що немає ні коней, ні грошей, які були в кожусі.

Якась бабуся, що прібігла також подивитись на сходовище, запитала:

- За що п'ють?
- За кожухи! — відповіли одні.
- За кожухи! — відповіли другі.
- За коні й калитку! — випалив громом кум Ригорко Кіт.

Один хлопчик, років семи-вісім, підбіг до бабусі, що залитувала і сказав:

— Бабусю, оце ці два дяді до Київа їхали гостювати, вони з села, з далекого, далекого. І тут їх обох і...

— Ціль, синочку, бо почують, то біда буде. Мовчи, нехай їх антонів wagonь спале, нехай грім побіє серед дороги.

Кумів забрали до участку...

На цьому, дітки, кінець. Куми більше не вернулись додому, їх наївки заховала жидівська рука від людського ока. Та не вони одні згинули. Я сам бачив, як сотні таких забирали в день, забирали в ночі, забирали дома, на роботі. Матері плакали за синами, дітки плакали за батьками, жінки — за чоловіками і плач, з'єднавшись докупи, пролітив над Україною бурею. А схилені йшли й давали заповіт, німий, беззвучний, але всіма чутній:

— Україна, українські сини й дочки, не в силі більше зносити знищання, гніту, тисяч смертей!

— І кров, і життя, і смерть — все в один кулак зберемо! — відповідало покоління.

ЕВГЕН ОНАЦЬКИЙ
(Рим)

Міркування про фаталізм, або про долю та випадок

L

За один із жалюгідних наслідків большевицького панування в Україні треба вважати значне поширення серед українського народу фаталістичного наставлення, і то в його найгіршій — пасивно пессимістичній формі. Італійські журналисти, в своїх дописах з України, одноагідно твердять про «фаталізм» української душі, що виявляється ніби в тій «байдужості», з якою українське населення приймає на свої груди неймовірні терпіння, зв'язані з большевицькою спадщиною та трагедією війни й пустошень, які вона з собою несе.

Думаю, що в цих поміченнях італійських журналістів багато правди. Бо ѹ що інше залишається знесиденому, втомленому, виголодженному населенню, як не прибирати на себе цього вигляду пасивної байдужості, що за нею, як за охоронним панцером, він ховає свої нестерпні болі, свої зраджені надії, своє безсилля перемогти сили, більші за нього. Ще Шопенгауер писав свого часу: «Пізнати власні нахили й

власні можливості, а також і межі, яких не можна переступати, — ось найпевніший шлях для найбільшого власного задоволення. Бо нема більшої потіхи, як цілковите усвідомлення невгнотої необхідності. Біда, що спадає на нас, не знесилює нас так цілковито, як думка про засоби, якими можна б було й недопустити (Спізнені жалі! — Е. О.). Ніщо отже не може заспокоїти нас краще, як прийняття подій з точки погляду неминучості, як знаряддів непереможної долі, як неминучий наслідок збігу внутрішніх і зовнішніх обставин. Звідси й фаталізм. Тому то ми, кажучи по правді, плачемо й кричимо тільки доти, доки надіємося виплинути цим на інших або піднести власну енергію до найвищих зусиль. Але, чи то дітьми, чи то вже дорослими, ми вміємо дуже добре коритися, як тільки бачимо цілком ясно, що неможливо вже змінити те, що сталося. Ми поступаємо тоді, як цар Давид, що, поки син ще дихав, не переставав плакати й благати розлучиво свого Єго-ву, але, коли син помер, перестав про те й думати. І саме тому стільки людей зносить байдуже безконечну никаку нещасті... бо знає, що внутрішні чи зовнішні обставини не дають можливості нічого змінити, а тим часом люди більш щасливі не розуміють, як можна витримати стільки біди й горя...»

Отже ці слова німецького філософа, взяті з його славного твору «Світ, як воля і уявлення», дарма, що писані десь в перцій половині XIX. ст., ніби звернені до всіх тих чужинецьких журналістів, що споглядають жахливі злідні українського населення після більшевицького режиму і дивуються, як «фаталістично» воно їх зносить. Нема ніякого сумніву, що оте фаталістичне наставлення — це тільки охоронний засіб народного організму, що намагається за всяку ціну зберегти свою духову рівновагу, щоб перетривати жахливі моменти і розпочати потім нове життя.

Не треба забувати, що до цього фаталістичного наставлення український народ приходить після довгих років **неймовірно-героїчної боротьби**, в якій він витратив цвіт своєї молоді, в якій він витратив величезні скарби духової й фізичної енергії; не треба забувати, що до цього фаталістичного наставлення він прийшов після так само довгих і повторних років страшного голоду, навмисне зорганізованого більшевицьким урядом для знесилення українського народу; до цього фаталістичного наставлення він прийшов після безчисельних спроб невдалих повстань, нелюдських виселень, жорстоких колективізацій, в яких кожний спротив виявляється неминуче засудженим на невдачу супроти організованої сили більшевицьких посіпак. Потім прийшла війна з таким протистоянням неймовірно могутніх, майже стихійних сил, що супроти них особиста воля розшарпаних українців видається безсилім кволим листочком в крутеї несамовитих вихрів. Коли вибухає величезний вулкан, або раптом хвилі землетрусу перекидають в ру-мовища велике рідне місто, людина опиняється в почутті своєї безсилисти й приймає також фаталістичне наставлення, — Вона чекає, поки перейдуть грізні події, незрівняно сильніші за неї.

Нема чого й говорити, що таке наставлення у неї тільки тимчасове. Людина знає, що й розбурхані стихії, супроти яких її воля безсила, увійдуть в свої нормальні рамки, і тоді перед нею знову відкри-

ються можливості творчої діяльності, тоді перед нею повстане знову можливість відбудувати все поруйноване.

Треба вважати, щоб і фаталістичне наставлення українського народу, що його так однозідно відмічають чужинецькі спостерігачі, було тільки тимчасове, щоб воно не закорінилося, не зробилося звичним і традиційним, якто ми бачимо в народі московському, що віддавна відомий в усьому світі своїм пасивно-лінівим фаталізмом, — вилеканим під довговіковим тиранією московських царів, від Івана Лютого почавши і на Сталіні закінчивши. «Що більше уряд деспотичний, — писав Гійо в передмові до «Проблем історії» Мужоля, — тим більше доля мільйонів народу залежить від сваволі і від випадку», і тим більше він склонний до фаталізму. Дослідник психології московського народу, Жюль Легра, професор Сорбони, так писав в своїй книзі «L'âme russe», 1934. р.:

— «Пасивна покора, з якою росіянин зносять нестерпне ярмо, і яке впродовж чотирьох століть вражало всіх відвідувачів Росії, не походить у них з почуття втомленої раси, що піддається силі і не має більш снаги для нової боротьби. Не має вона, як треба думати, й тієї лицемірної постави супроти сильнішого противника, що приховує свою грута збирає низком силу в навмисній бездіяльності, щоб вступити в нову боротьбу, коли буде певність перемоги. Ні, ані втома, ані розрахунок не входять в цю московську покору... Покора росіян споріднюється з якимсь фаталізмом, що виявляється в найменших рухах цих людей. Коли ви розмовляєте з ними по-приятельському, помічаете, що мало не в кожній їхній відповіді звучить ця фаталістична нотка... Смерть, що приносить розв'язку будучності, їх зовсім не турбует, бо вони живуть виключно сучасним моментом. Їхня притаманна лінь дуже добре приспосовується до цього своєрідного фаталізму... У нас в Західній Європі, в підставі всіх концепцій, і найбільш лінівих, лежить чинне, позитивне почуття. У росіян навпаки: їх притаманне почуття істотно пасивне, недбале, негативне. Коли дме сильний вітер, вони повертаються до нього боком, замість наставляти вітрила: вони чекають завтрашнього дня, замість іти йому назустріч...»

Справа й нашого якнайскоршого відродження полягає в тому, щоб і ми якнайскорше перестали пасивно чекати завтрашнього дня, а починали вже тепер іти йому назустріч. Треба вжити всіх зусиль, щоб тимчасове фаталістичне наставлення українського народу не перетворилося в постійний пасивний фаталізм, і то тим більше, що, саме внаслідок різних московських — і не тільки, як ми пізніше побачимо, московських — впливів, небезпека такого перетворення існує.

Один із дослідників духовності українського народу, др. Арсен Річинський навіть вважає, що такий постійний фаталізм в українському народі вже існує:

«Первісна відсутність дуалізму в староукраїнській релігії сприяла укоріненню в народній вдачі одної знаменної прикмети: це природний оптимізм, що спирається на уявлення Бога, людського Добродія, такого близького до нас, справедливого Господаря Світу. Те зло, яке неминуче трепляється в людському житті, а над яким терпить сам Господь, залежить не від якогось Зла-Абсолюта, рівнозначного Богові, а лише від такої вже Долі (ближче неокресленої), персоніфікованого Ви-

падку. Звідси відомий фаталізм українців, що вкупі з природними (погудневими) лінощами привів до нашої славноавісій інертності й пасивності, національних рис, які так тяжко заважили в українській історії...»

«Фаталізм», про який говорить Річинський, нічого не має спільного з тим фаталізмом, що його нам залишає большевицька спадщина, бо тим часом, як Річинський виводить фаталізм з оптимізму, большевицька спадщина залишає нам фаталізм походження пессимістичного. Оптимістичний фаталізм — явище не тільки українське, а загальноєвропейське, походження чисто літературного. І хоча Річинський і виводить його з християнської віри в Боже Провидіння, в дійсності, він прийшов до нас, — цебто до української інтелігенції, а не до народу, — від західно-європейських раціоналістів та позитивістів. Але про це пізніше.

II.

Але що таке властиво фаталізм? Чому він може бути і пессимістичний і оптимістичний? Які наслідки за собою потягає?

Фаталізм — це вірування, що події відбуваються цілком незалежно від людських бажань, зусиль чи волі, згідно з разнавсес визначеню чи присудженою долею. Як віра в якусь найвищу істоту, що визначає людську долю, фаталізм наближається до релігії. Накидаючи людині покору супроти всього того, що трапляється внаслідок вияву вищих сил і вищих законів, фаталізм наближається до моралі. Але відрізняється від релігії тим, що не припускає можливості інтимного містичного зв'язку людини з Вищою Силою і, заперечуючи всяку можливість будької зміни в раз визначеному чи присудженному, відкидає потребу молитви. А від моралі відрізняється тим, що не визнає свободи волі, а значить виключає відповідальність людини за Печинки.

Слово «фаталізм» походить від латинського «фатум», що означає «богий вирок» чи присуд, цебто божу волю, що не може бути ніким змінена. В множині це слово обозначало вироки ворожбітів, що відносилися до будучої долі людей, а потім і саму долю.

Але якщо **слово** походило з Риму, то сама ідея фаталізму віднаходить вже в найглибшій давнині арійського світу і знайшла своє точне викреслення вже в Вавілоні, де вона стояла в зв'язку з астральним культом та астрологією. Вже з найдавніших часів, люди, намагаючись зрозуміти світ, в якому жили, пояснювали всі події життя, як вияв чинності вищих істот, і намагались впливати на них чи то молитвами, жертвами, благаннями, чи то спеціяльними обрядами, що мали нібито в'язати вищі істоти та підбивати їх людській волі (магія). З найдавніших часів прийшов і поділ цих подій на дві великі групи — на події родинного й особистого життя, в яких боги брали велику участь, роблячи часто людям великі й не все приємні несподіванки; до другої групи належали явища природи, що відбувалися з великою регулярністю, як зміна дня і ночі, схід і захід сонця і т. д. Перших не можна було передбачити, але на них можна було вплинути, шляхом молитов чи жертв; на другі не можна було вплинути, але

до них можна було пристосовуватися з огляду на регулярність їх повторювання.

Але так само здавніх часів люди помітили, що поруч цих двох груп щоденних фактів, відбувались події, що в своїй жахливій трагічності і невблаганості неминучості не підходили ані до одної, ані до другої групи. Поруч богів, що керували людським життям і радо приймали дарунки й молитви, поруч богів, що керували явищами природи і привчали тим самим людину до регулярної точності й повторності одних і тих самих явищ, знаходилась ще якась третя, незрозуміла сила, що не піддавалась ніяким молитвам та благанням і, хоча й чинила з неминучістю сил природи, відрізнялась від останніх своєю несподіваністю, неможливістю до передбачення, своюю безсистемнотою повторністю, що виключала можливість будьякого пристосування до її несподіваних ударів.

За віруваннями давніх арійців, ця таємнича й невблагання сила, цей найвищий закон всесвіту, що нікому не підлягає, але всіх під себе підбиває і що називається в Ведах Рта, а в Авесті Аша, була найсильнішою за всіх богів, і у давніх греків навіть Зевес, не кажучи вже про менших богів, мусів визнавати над собою владу Мойри, що, за Гомером, визначає кожній людині «присуджену їй частину життя». За пізнішими віруваннями Мойра була не сама, а творила трійцю з трьох сестер: Клотос, Ляхезис та Антропос. Греки звали їх «пряхами», бо вони ніби пряли основу життя кожної людини. Назва ж третьої сестри — Антропос — Неазінна вказує, що виткана ними доля людини не підлягала вже ніяким змінам. Атрибутом Антропоси, як і однієї з трьох римських Парк, що відповідали грецьким Мойрам, була дощечка до писання: на ній ніби було відразу записане все людське життя. Звідти і наш вираз: «Йому так було на роду написано».

Грецьким Мойрам та римським Паркам чи Фатам, цебто Дівам Долі, відповідали у пізніших романських народів Феї, а у германських — Норни та Валькірії. В слов'янському світі їм відповідали Рожаниці, що в болгарів називалися Урясницями.

Болгари вірять, що до всякого новонародженого з'являються три або чотири давні Діви і присуджують щасливу або нещасливу долю. Дів цих називають Урясницами (слово, що досить близьке українським Урокам). Існують добрі й злі Урясниці, і вони постійно воюють між собою. Із трьох добрих одна дає розум, друга — здоров'я і красу, третя керує людиною, під час всього його життя...

На нашій Гуцульщині записано було таке вірування про Дів Долі; що перетворилися в 12 старців:

«Коли жінка починає родити, двері й поличне вікно зачиняються, а застівне вікно трохи відхилюється, аби приходили дванадцять судців і судили дитині долю. Всі дванадцять судців засідає на варцабу застівного вікна, в той час, скоро жінку лиш зберуть злогу, і судять там безперестану, аж доки не вчиниться дитина. Кожний суддя має свою хвилю, бо є дванадцять хвиль в кожній дитині, яка родиться... якої хвиліни дитина родиться, чи доброї чи злой, такою її буде... Все те дванадцять судців усудять після тих хвиль, в яких дитина уродиться. Найменують її свій суд і долю. Призначають одну авіаду на

небі, яка світить аж до смерти дитини, а відтак гасне, як умре та дитина...» (Матеріали до укр. етнології, т. XVIII., ст. 100).

Як бачимо ся віра в «судців», що «присуджують долю», не має в собі нічого оригінального, — вона цілком відповідає таким самим віруванням в усіх інших арійських народів, що воліли, правда, Дів, а не Старців.

Паралельно «Старцям» ми знаходимо в давньому Єгипті, де спочатку людською долею займався бог мудрості Тот, що й записував її в свою спеціальну книгу, але потім на зміну Тотові прийшла ціла громада богів.

Перейдімо тепер й інші українські вірування, зв'язані з долею та фаталізмом.

Найбільш відомий приклад, що вживается на доказ українського фаталізму, це легенда про смерть київського князя Олега, якому було провіщено:

«Не на крилах стріл Перуна
Принесеться смерть твоя,
Ти загинеш, славний князю,
Від коханого коня».

(Олесь).

Вражений цим віщуванням, Олег наказує забрати геть коня. Але по чотирьох роках згадує за нього і довідується, що кінь вже давно здох. Олег віднаходить кості і, наступаючи ногою на череп, глузує з віщування. Але з черепа виповзає гадюка, і від її вкушення князь умирає.

Вже Костомарів виявив свого часу, що ця легенда тільки й має в собі українського, що її було застосовано до українського князя. Насправді ж, ця легенда тільки варіант давнішого міту, сліди якого ми знаходимо в багатьох інших народів. Так, в скандинавських сагах оповідається про славного багатиря Орвара Одла, що йому було також напророчено смерть від улюбленого коня. Скандинавський герой забив його, але по багатьох роках (казкова сага надає йому 300 років життя), з кінського черепа виповзла ящірка, і багатир гине, як князь Олег. Подібні легенди знані і в Сербії. Одна з них цілком збігається з легендою про князя Олега, тільки замість українського князя, в ній фігурує турецький цар, а, замість старого віщуна, двірський лікар. Друге оповідання переносить дію на жіночу особу. Царя було поведідено, що його єдина доня має загинути від укусу гадини. Цар вибудував для доньки скляний палац, щоб до нього не могла залізти ніяка гадина, але одного дня царівні забажалось винограду, і, коли її його принесли, з гроно вискочила гадючка і вкусила царівну.

Серед українського народу теж записано оповідання, що стоять в тісному зв'язку з циклом Олегової легенди. Якомусь панові було наворожено смерть від дерева, що росло у нього в саді. Пан той наказав зрубати дерево і порубати його на дрова. Але кидаючи сам поліно до пічки, заганяє собі скалку в руку і від неї вмирає. До цього ж самого циклу належить і легенда про Саву Чалого, якого вважали за харак-

терника, що його ніяка смерть не бере. Та якийсь ворожбит відкрив його ворогам, що Саву зможе знищити тільки той, хто стоятиме одною ногою на польській, а другою — на запорізькій землі. Отже Іван Голій накладає собі до одного чобота запорізької землі, а другу ногу залишає невбutoю, і їде так до Польщі, де знаходився тоді Сава, почувавши себе в цілковитій безпеці, і там забиває його.

Поширення таких мотивів у всьому світі виказує, що в цих легендах відбувається не стільки фаталістичний погляд українського народу, як вплив мандрівних казок, що передіставалися в Україну чи то шляхом письменства, чи то шляхом усних переказів. В усякому разі їх вплив на український світогляд не міг бути більший від того, який мала в Зах. Європі загально відома грецька легенда про царя Едипа, спопуляризована в цілому світі такими геніальними письменниками, як Софокль, Сенека, Корнейль, Вольтер та іншими.

Цікаво, що грецький письменник VI. ст. Прокопій, оповідаючи про українських предків антиків, виразно зазначає, що воїни «не знають фатума (долі) і зовсім не признають, щоб він мав якусь силу над людьми: як хто має перед собою видиму смерть, чи в хворобі чи на війні, обіцяє богові, якщо не пропаде, якусь жертву, і, врятувавши, дійсно жертвує обіцянне та й думає, що нею порятував собі життя».

Пізніші вістки ніби заперечують про вістку Прокопія і, наприклад, в «Слові о Полку Ігореві» відбивається фаталістичний погляд на життя в словах віщого Бояна: «Ні хитру, ні горааду, ні птичу горазду суда Божія не минути», причому під «Судом Божим» він розуміє власне долю, що присуджується Божим вироком. Але багато даних вказує, що всі ці уявлення про «присуджену долю» виникли досить пізно, і то під впливом головно грецького письменства. Зрештою, ми маємо на віть безпосередню вказівку на те, як впливало перекладне грецьке письменство на витворення пізніших уявлень українського народу про долю чи недолю.

Однією з персоніфікацій людської недолі виступають в українському фольклорі Злідні, виведені між іншим в славній «Лісовій Пісні» Лесі Українки. Злідні — це невидимі старці-жебраки, які, де оселяться, переводять в нівець ввесь добробут людський. Отже цей вираз «Злідні», що в українській народній фантазії прийняв образ нужденних старців, приходить вперше в «Слові о Лінивих», відомому в відписах з XV. в. і буквально відповідає такому ж грецькому виразові в грецькому оригіналі, де оповідається про п'яницю: — «прив'язалась до нього злая ліність, як люба жона, а сон, як отець, а охання, як любі діти, а злідні на нього дивляться, ловлять його, як свиню...»

Отже цей пізній витвір української народної мітології, чи демонології, що розвинувся шляхом усіблення літературного виразу, не має в собі нічого фаталістичного і, хоча деято й скаржиться, що «просилися злідні на три дні, та й вигнати не можна», і що «щасти дочасне, а злідні довічні», проте козацький дух українського народу не може погодитися з духом таких скрг і вважає, що Злідні не тільки можна, але й треба гнати від себе, вживавши на те найрізноманітніших засобів. Виявляється, що Злідні можна спіймати, утопити, зарити. Для цього треба тільки енергії й хисту: — «Причепилися Злідні до одно-

го бідолахи, але той увігнав їх у глечик тай закопав у землю. А брат-багач підгледів тай, гадаючи, що то гроши закопані, і відкопав їх. Отож вони до нього й вчепилися, і пішло у нього з того часу все багатство на нівець...»

Перестудійовуючи й інші матеріали про українські вірування, звязані з Долею, не можна не визнати їх великої суперечності та невиробленості, що знову таки вказують, що ці вірування не дуже то відповідали духові українського народу та прищеплювалися головно ззовні, в різні часи і з різних середовищ. Ось як пише про це такий авторитетний дослідник, як М. Грушевський (в своїй «Історії української літератури», т. I):

«Доля, Недоля, Злідні — комплекс образів, доволі хитких і складних, які то наближаються до чисто поетичних персоніфікацій людського життя і незрозумілого бігу обставин, що його ломить, то переходять в більш конкретизовані фантастичні образи істот із самостійним існуванням. Різнородність понять і широке розгалуження їх та зв'язки з різними літературними і фольклорними мотивами, свійськими й чужинецькими, живо займали дослідників, які пробували привести до якоїсь яснішої системи ті мотиви і вислідити зв'язок їх різних категорій з мотивами чужими... Нераз в народніх переказах або поетичних творах ідея долі так цільно зливается з ідеєю життя людини, його істотою, його душою, що вона тратить всяку окремішність, являється тільки абстракцією життя і того, що присуджено людині тими силами, які кермують її життям: предками, родом, роженицями, матір'ю, Богом, усудом чи взагалі близче невияснилою правлящею силою. В інших випадках, доля чи недоля зливается з генієм житла, домовиком, спорідненим, очевидно, з предками, з родом. Нарешті, ця доля являється еством доволі механічно зв'язаним із людиною, яке вона шукає, здibus, і може так само роз'язатись у ним, як і зв'язалась... Отут головно доля чи недоля, чи злідні і стають б'єктом казки — як людина позбувається недоброї долі, або направляє її...»

З цієї цитати дуже ясно видно, як по суті мало фаталістичним був світогляд українського народу, що, невважаючи на загально-поширені в усьому давньому арійському світі вірування про незломну й незмінну долю, хоча й зареєстровує в своїму так званому скарбі народної мудrosti фаталістичні погляди, виявлені в таких прислів'ях, як — «Не розлучить ні батько, ні мати, ні чужа чужина, коли **судилася** дружина», або «Судженой конем не об'їдеш», або «Не нарікай, доню, на Божу волю, тільки ти нарікай, доню, на лиху долю», та одночасно й намагається **поборювати** їх, витворюючи казки, з яких оповідають про людей, що **зуміли** позбутися лихої долі, або направити її в якийсь спосіб.

Зрештою, і ті фаталістичні погляди, що виявляються в народніх прислів'ях ясно виявляють чужинецькі впливи. Прислів'я про «судженого» (чи «суджену»), якого «конем не об'їдеш», поширене в усьому слов'янському світі, а, наприклад, прислів'я «Лежень лежить, а Бог для нього долю держить», що дехто дуже охоче прищепив би українському народові з його ніби «лінівим фаталізмом» на повну власність, знаходить цілковиту паралелю в французькому прислів'ї «A aucun les biens viennent en dormant».

Де Вердье оповідає навіть, що одного ранку французький король Людовик XI., знаходячись в Клерійському соборі, ніяк не міг відчепитися від настирливого двірського, що просив у нього якогось маєтку. Не бажаючи давати йому того маєтку, король поводить навколо очима і помічає якогось бідолаху, що спав в кутку. Він наказує збудити його й проголосити, що король дарує йому маєток і то на доказ справедливості говірки, яка твердить, що — «для дікого доля працює, навіть коли вони сплять».

Талеман де Рено оповідає те саме, але приписує факт королеві Генрікові III. і називає навіть ім'я щасливця.

Ми навмисно навели це оповідання, щоб виказати, як зрештою мало підстав вважати, як то робить Річинський, що український народ мав фаталістичний світогляд. Весь той матеріал, що ним розпоряджають в цій справі дослідники, ніяк не перевищує подібних матеріалів в усіх інших європейських народів.

Нефаталістичність українського народного світогляду виявляється між іншим в незвичайному багатстві різних обрядів, що супроводять всі важливі акти людського життя — народини, весілля, смерть. Для того, хто, наприклад, мав нагоду студіювати український весільний ритуал, а бодай приглядатися йому, не може бути сумніву, що коли б український народ був би дійсно фаталістичний, всі ці обряди, що походять здалеко давнини і мають на меті забезпечити щастя молодих, не мали б рації існувати, бо своєї ж долі однаково не минути.

Український народ дуже багатий на різні прикмети, що мають теж забезпечувати від нещастя. Наприклад, якщо кому сниться каламутна вода чи яке болото, це значить, що тому в дорозі має приключитися хвороба. **Щоб не було** хвороби, треба поочекати з виїздом 9 днів. (Первісне Громадянство, 1928., I., с. 28). Взагалі, з виїздом зв'язується в українському народі дуже багато різних осторог. Перед самим виїздом, треба звичайно сідати. І ще недавно, доњка Мик. В. Лисенка оповідала в «Наших Днях», якото наш славний композитор, перше, ніж іти заарештований до в'язниці, волів посидіти хвилину і примусився навіть і поліцай, що були прийшли за ним. Звичайно, тепер уникають виїздити здому в понеділок — «тяжкий день». Можна думати, що давніше, подорожні уникали середи, бо читаємо в пісні про Авраменка:

«Ой не Їдь, синку, да не Їдь, Климку,
У велику дорогу,
Пережди, синку, цей день середу...»

Син не переждав і загинув. Але з тексту пісні виходить, що **коли б переждав**, нічого б з ним не сталося... Отже, де тут неминучість долі?

Таких прикладів можна було б набрати дуже багато, бо всі вони зв'язуються з давньоукраїнськими віруваннями про «добру» й «лиху годину», що так само заперечує незмінність долі і фаталістичний світогляд. Усе життя наших предків поділялось на добрий і лихий час

(такі вірування були дуже поширені і у греків та римлян)... Подумане, сказане, зроблене в добру годину йде на добро людині, і навпаки: подумане, сказане, зроблене в лиху чи чорну годину, приносить їй нещастя. На такому розрізенні часу, у нас повстало чимало говірок: «Дай, Боже, в добрий час речі, а в лихий не погадати!» або й просто: «В час добрий!» І навпаки: «Побила б тебе лиха година!» або: — «І чого тебе понесла лиха година».

І в цих розрізненнях часу на добрий і злий, ми не бачимо «неминучості долі», треба тільки вміти регулюватися, треба вміти **вибирати**.

Доля робиться неминучою тільки після того, як вже **вибір зроблено**. Але кожному **вільно вибирати**. Саме в цій можливості вибору лежить велика моральності українського світогляду, бо вона залишає кожній людині **відповідальність** за її вчинки.

Це так, як би зупинився щохвилини на перехресті доріг: на кожній дорозі, що стелеться перед ним, визначено його долю: піде налево — буде забитий, піде направо — ожениться, піде просто — скарб знайде. І так щохвилини. Саме завдяки такій можливості вибору, з'язаний з його невідкличністю, з'язаний з його неминучими наслідками, народ надає таке значення прикметам і має їх таку силу-силенну. Бо він знає, що не людина залежить від долі, але доля залежить від людини: треба вміти прислухатися до віщих голосів.

Цікаво, що в останні часи й так звані метафізичні науки, що студіють прояви медіумізму та ясновидіння, прийшли до висновків, що саме такі погляди, які още ми відзначили в українському народному світоглядові, відповідають дійсному станові речей. Так, Ернесто Бодцано, в своїй прецівій і дуже обґрутованій книжці про «Понадприродні явища серед примітивних народів», *) що вийшла цього року в «Низці метафізичних студій» оповідає цікавий епізод про полк. Пентона Повлей, що мав, разом з генералом В., поїхати автомобілем на одні виборчі збори. Зустрівшись випадково з пані Монтагю, донькою другого англійського генерала, що була славна серед своїх знайомих, як ясновидка, він почув від неї таке попередження: — «Якщо пойдете з генералом на збори, загинете в автомобільній катастрофі; якщо ж відмовитеся від цієї поїздки, матимете в наближчих днях сповнення одного вашого бажання». Полковник Повлей вирішив однаково їхати на збори, але в ночі справдилось інше віщування тієї самої ясновидки, — і це так вплинуло на полковника, що він не поїхав. На другий день було знайдено автомобіль, яким він мав їхати: він лежав перекинений коло дороги, а в ньому був труп забитого в катастрофі генерала. Кілька днів пізніше, полк. Повлей отримав відзнаку, якої давно бажав.

Цей епізод, і кілька інших, зарегістрованих офіційно і наведених в книзі Бодцано, цілком відповідає українським народнім віруванням про те, що доляожної людини визначається не при народженні, а при кожному **свобідному** виборі: полковник Повлей мав перед собою в відповідний момент дві можливості, дві дороги, і на кожній із них його чекала відповідна невідклична доля, але ніхто, як саме полк. Повлей мав вирішити, яка з них має йому випасти.

*) E. Bassano. „Popoli primitivi e manifestazioni supernormali”, Verona 1942.

III.

Придивляючись до проявів фаталізму в віруваннях українського народу та в інших народів, поскільки вони мали вплив на український світогляд, не можна обійти мовчанкою ще один рід фаталізму — ніби науковий, або детерміністичний, що, перейшовши до нас з Заходу, від його так званих поступово-демократичних кіл, затруйв був на деякий час і духовість української інтелігенції.

Спостерігаючи явища природи, людина з давніх часів запримітила в них саме ту «неминучість», що була невідмінною принадлежністю всякої згори «присудженої» долі. Ніщо не могло змінити ходу сонця або й місяця на небі. А якщо рідкі затми цих небесних світил і вказували на чиєсь спроби затримати чи змінити їх небесну путь, дуже скоро всі ці спроби закінчувалися невдачею, і сонце та місяць продовжували світити, ніби нічого й не сталося. Вавілонські астрологи з найдавніших часів почали говорити про «неаломні закони», що кермують життям і рухом небесних світил, а звідти ті «незломні закони» перейшли й на людське життя, бо в основу астрології лягло правило, що все, що відбувається на землі, з'являється як наслідок і відтворення того, що відбувається на небі. Звідси й логічний висновок, що всі людські події визначено наперед не тільки тією вищою силою, що ми називаємо Додею, але й цілком природньою необхідністю, що виникає з незломних законів руху світил життя і життя всієї природи. В класичному світі цей погляд знайшов дуже яскравий вияв в філософії стойцизму, що визнавав, що всі факти природи залежать від залізного закону, встановленого найвищим розумом. Тому всі спроби затримати чи змінити натуральний хід речей були б цілком марні, і то тим більше, що отої натуральний розвиток подій, невважаючи на тимчасові сучасні лиха, приводить необхідно до перемоги Добра.

Християнство заперечило фаталізм. Воно відразу дуже твердо зазначило, що доля кожної людини залежить виключно від неї самої, від її діяння. Замість віри в долю, приходить віра в Промисл Божий, в все-могутню Волю Божу, без якої і «волос не впаде з голови». Але впливи класичного фаталізму були такі ще сильні, що вже в IX. в. benedictineць Готескалько заперечив свободу людської волі, яка нічого не може супроти волі Божої, і почав проповідувати про те, що кожна людина здавна («эрода») визначена — хто на вічне життя, а хто на вічні муки. Ніхто й ніщо не могли врятувати відвічно осуджених, так само, як ніщо не могло б привести до загуби відвічно обраних. І хоча різні синоди церкви осудили це вчення Готескалька, його ідеї продовжували кільчиться і віджили знову в XIV. та XV. вв. перше в проповідях англійця Вікліфа та чеха Івана Гуса, осуджених на Констанцьких соборах 1414. та 1418. рр., а пізніше в кальвінізмі та пуританізмі, що захопили особливо англосакський, а почасти й германський світ...

Таким чином знову повстало питання, чи дійсно людина в кожному своєму вчинку кермуться власною свободідною волею, і сама визнає свою долю, чи навпаки, в кожному своєму вчинкові вона тільки кориться предвічно визначеній долі, що примушує її невідклично робити тільки те, що її згори визначено.

Релігійні погляди кальвінізму та пуританізму дуже гармонійно

зливалися з вищезгаданими філософськими та науковими поглядами на природу, як на низку явищ, пов'язаних між собою залізними законами, і перш за все законом причиновости. За цим законом, кожна людина в кожному своєму вчинку тільки кориться довгій низці причин і наслідків, що примушують її робити саме той крок, що вона піби добровільно робить. Ніякого іншого кроку вона в дійсності і не може зробити. Вибір, що його людина піби робить при кожному своєму рішенні, це тільки оманна ілюзія. Ніякого вибору свободної волі нема. Наши рішення **неминуче** випливають із нашого фізичного та морального стану. Спіноза казав, що коли б камінь міг відчувати і думати, то, падаючи, він думав би, що падає добровільно. Але це міркування зовсім не переконливе, бо хоча ми й відчуваємо і думаємо, все ж, падаючи, зовсім не думаємо, що робимо це добровільно, а навпаки робимо всі можливі зусилля, щоб утриматися на ногах і не впасти. Іноді це нам удається, а іноді — ні.

Залізний закон Причиновости, що владно запанував на віттарях позитивістичної та матеріалістичної науки XVIII. та XIX. вв., поскільки залишався в царині матерії та фізичних явищ, виявив не тільки свою життєвість, але й зробився тією міцною підвалиною, що на ній вибудовано було всю модерну науку та техніку. Завдяки його засаді, що все має свою причину, і що ніщо в світі не відбувається без причини, було не тільки просліджено величезні низки фактів та встановлено між ними певні зв'язки, але й відкрито широкі вікна в майбутнє, виявлено можливість передбачати навіть такі далекі події, як затмія Сонця та місяця за сотні років наперед.

Пророкувати майбутнє можна тілько в тому разі, якщо вона **неминуче**, якщо воно кориться таким законам, яких ніхто і ніщо не може змінити. І віщування, що збуваються, тільки стверджують цей незмінний і неминучий стан речей.

Чи треба ж отже дивуватися, що незломний закон Причиновости було пристосовано не тільки до світу фізичних явищ, але й до світу психічних та моральних явищ. Адже ж, і в царині духу нам ввесь час приходиться стикатися з вірою в можливість віщування, і не тільки з вірою, але й з фактами, що стверджують цю віру. Кожний з нас, в пашому приватному житті, мав, мабуть, нагоду зустрічатися з людьми, що їх в старовину авали ворожбитаами чи ворожками, а в наші часи звуть ясновидцями та ясновидками. Різні Інститути психічних дослідів, головно в Парижі, Лондоні та в Америці, повидруковували вже сотні томів, переповнених детально перевірюваними випадками неймовірних віщувань, що точно спрівідувались. Отже, якщо ті ясновидці можуть в якийсь спосіб передбачувати події будучого, якщо взагалі можна бачити будуче, значить те будуче вже десь — бодай потенційльно — існує, значить воно вже десь і кимсь визначене, значить воно **неминуче**. Але ми вже бачили, на прикладі полк. Повля, в якому змислі треба розуміти ту неминучість. Та загально кажучи, мало хто спинявся над тим обмеженням поняття неминучості, що ясно випливало з віщувань ясновидців. І таким чином, фаталізм почав окоплювати все ширій кола людей **вищої** культури, і то не тільки позитивістів та матеріалістів, що взагалі відкидали духовий світ, зводячи все до виявів матерії, але навіть і психологів, що відрізняли дух від матерії. Під назвою па-

укового детермінізму, давній фаталізм в новому вбранні захоплював все ширші кола людей, що **студіювали**, що **думали**, людей, що були мозком і духовим мотором західно-европейських націй, — людей, що своїми писаннями, лекціями, розмовами впливали на спосіб думання й поводження широких народних мас, що, хоча її не мали самі охоти аң можливості заглиблятися в наукові розвідки, зате залюбки читали талановиті книжки, в яких популяризувалися адобутки нових дослідів.

Таким чином, залізні закони причиновости із світу матерії були остаточно перенесені в царину духу, але — ніби на потіху — додано до них ще й не менш заліznі закону постійної еволюції та поступу.

Ті, що йшли за новою фізикою та зв'язаною з нею механічною світоуявою, всі оті наслідувачі Кеплера, Галілея і Ньютона, твердили, що в минулому були тільки неуцтво, хиби, недосконалість, і що людство постійно й нестримно йде все вперед і що напереді, в тому переможному ході людства, жде його все занання, міць та всестороння досконалість. Тепер ми знаємо, скільки оманної ілюзії same в цих твердженнях людей, певних своєї непомильності. Археологічні відкриття останніх десятиліть вказують нам на існування давніх високих цивілізацій, що безслідно зникли, але залишили деякі докази, що у них **не** панувало неуцтво. (Дивись мою статтю «Атлантида — фантазія поетів чи історичний факт», ЛНВ, 1925., кн. I. і II.). З другого боку, якщо в царині техніки ми дійсно можемо констатувати великий поступ, абсолютно ніякого поступу не помічається в царині моралі та етичного життя. Досить пригадати собі все те, чому ми були свідками за останні 25 років, хоча б на наших українських землях!

Але в XVIII. в. віра в «неминучий» поступ зробилась вірою всіх тих, хто вважав себе передовою людиною. Тільки воща підтримувала Кондорсе, коли він, ховаючись на горищі від якобінців і тримаючи коло себе наготовлену отрую, поспішався закінчити працю про... неминучість поступу. Вольтер твердив, що розум за останні двадцять років прислужився більше справі поступу, аніж фанатизм п'ятнадцяти століть. Тому й християнство вважалось **присудженним** на зникнення. Французька революція інакше й не розуміла поступу, як анехристиянізування. XIX. ст. намагалось обґрунтувати теорію неминучого поступу як найбільш науково. Найбільш типові в цьому відношенні були Конт і Маркс. Для Кonta поступ — це **натуральний** факт історії людства, і, як кожний натуральний факт, він кориться не людській волі, а **законам природи**. Наука Маркса про поступ ніби відрізняється від Контової науки, але по суті з нею не роходитьться. Історія, мовляв, веде до вдосконалення, але шляхом діялектики, цебто шляхом постійної боротьби та обопільногого нищення суперечних засад. Замість Контових законів природи, у Маркса фігурують не менш могутні закони економічного розвитку. Але і Конт і Маркс сходилися на переконанні, що кожний день, без особливих зусиль з нашого боку, неминуче веде нас від гіршого до кращого, і наближає нас таким чином до вдосконалення (якою іронією це звучить тепер для нас, коли у нас перед очима всі ті «вдосконалення», що їх марксизм покинув в Україні!). Роля особистості при цьому або цілковито заперечується або зводиться до нулі. Це наставлення до особистості особливо «фатально» відбилося в тому большевицькому вихо-

ваниі мас, що тепер констатують чужинецькі кореспонденти в Україні, і що зрештою приведе, незважаючи не величезну кількісну перевагу, до поразки всіх більшевицьких армій. В цьому теж діє... закон причинності.

Не треба, проте, думати, щиби таке фаталістичне наставлення було тільки в творців пізнішого соціалізму та демократизму, що знайшли своїх вірних учнів і в українській передреволюційній інтелігенції, твердо переконаній, за словом учителів, що Україна, шляхом неминучого поступу та еволюції, без особливих жертв та зусиль, дійде своїх національних ідеалів, — ми знаходимо його і в такого ступеня консерватизму та клерикалізму, як Де Местр, який думав, що «зовсім не люди ведуть революцію, а революція послуговується людям».

Бонапарт, на його думку, був «тільки наймитом долі».

— «Отака доктрина», — пише Де Монзі в статті «Пульс Доби», видрукованій в перекладі в ЛНВіснику за 1929. р. (VI, ст. 520), — adrібніла й занесиленна, висловлювана ніби то в наукових формулах протягом цілого століття в літературі та педагогіці, завсіди дає матеріали для дисертації з філософії історії, що мають нам викладати плян поступу способом Босюєта, що розкривав плян Божий. Політика, глузує Ремі де Гурмон, залежить від державних мужів приблизно так, як час залежить від астрономів. Клемансо, Іван Златоустий початкових навчителів, так висловлюється в передмові до підручника історії для шкільного вжитку: — «Автор накреслив у загальних рисах історію пароду, бо він переконаний разом із майстрами історичної науки, що історія країни не висловлюється в чинах та руках кількох осіб...»

Як дивно нам все це тепер читати, — нам, що маємо нагоду спостерігати величезний вплив па події всього світу таких особистостей, як Муссоліні, Гітлер.

Проблема «коли б» в історії вже давно займає дослідників. І то не тому, що вона дає можливість марно й довго фантазувати, а саме тому, що вона заперечує фатальну неминучість подій, і виказує їх випадковість. Французький філософ Ренувье написав був навіть спеціальний роман «Укронія», щоб виказати всю важливість проблеми «коли б» в історії. «Укронія» — це вигадана історія, — історія, якої ніде не було, так само, як «Утопія» — це країна, якої ніде не було. На жаль, Укронія Ренувье далеко менш здана і популярна, як Утопія Томаса Мора. Укронія — це історія європейської цивілізації, якої не було, але яка могла б бути, коли б, наприклад, в Середніх Віках перевагу було віддано не релігії (вірі), а розумові. Окрім другорядної цілі протиставити одному ідеалові цивілізації другий ідеал, твір Ренувье переслідує ще й іншу, важливішу, ціль: зруйнувати не теоретично, а конкретно, переконливим прикладом, фаталістичну концепцію історії, як процесу, що в піjakому разі не міг би розвинутися інакше від того, як розвинувся. Ренувье в своєму творі дуже ясно виказує, що розвиток подій, відмінний від зареєстрованого, не тільки був можливий, але й логічно послідовний та переконливий.

В позитивістично-матеріалістичному світі доти не визнавалось існування якоїсь речі, доки хтось не був в стані представити її моделі. Так і Ренан свого часу писав, що сучасна йому наука не може припу-

стити можливість будьякого явища, поки Його не буде відтворено досвідним методом. Ренувье відтворив в лабораторії свого мозку світ європейської цивілізації, який міг би бути, але якого ніколи не було, — і в тому Його велика заслуга. Зрештою, сучасна нам наука знає вже дуже добре, що існує і на небі і на землі дуже багато явищ, яких ніколи не вдається відтворити в лабораторіях, і все ж з їх існуванням приходиться рахуватися. Сучасна нам наука вже визнає, що поруч твердого світу залишних законів природи існує ще цілий світ непередбачених випадків і винятків, які підлягають не необхідності причинового зв'язку, але — творчості, що характеризує всяке **життя**, у відміність від мертвої матерії. Досить згадати тут модерну фізику так званих квантів, що відкидає абсолютний детермінізм, а потримується теорії ймовірності, за якою одна причина може мати кілька наслідків, а не один, як думали раніше. Для відсталих матеріалістів, що ще живуть віджилими уявленнями минулого, живий організм — це звичайна собі машина, що кориться законам всесвітньої механіки. Але вони забувають, — казав Бергсон — що машину ми можемо розібрати на часті і знову її скласти, і машина працюватиме далі, як працювала. А живий організм, що складається з різних змеханізованих частин, має в собі ще життя, що виявляється в творчості і що, покинувши організм, залишає Його раз на все непридатним до будьякої діяльності. На життя особи не можна дивитися, як на зміну різних станів, що приходять один на зміну другого, як причина і наслідок. Життя неподільне. Якщо ж ми й виділяємо з нього якийсь один момент, якесь одне переживання, ми робимо тільки ментальну абстракцію, якої в дійсності не існує. В своїй діяльності живий організм кориться не стільки механістичному законові причинові, як творчому чи життєвому поривові. Але сучасних філософів не задовільняє навіть і життєвий порив Бергсона. Так, Радль зазначає: — «Навіть і Бергсон підпає під вплив еволюціонізму. Його життєвий порив, як би на Його не дивитися, це все ще тільки сила природи, він занадто штучний, занадто біологічний; філософія Бергсона ще переповнена дискусіями про всякі зміни, переходити з одного стану в другий; занадто мало місця у нього відведене історії, особливо історії літератури, науки, політики». Радль особливо підкреслює значення для філософів студій історії, де «сучасність і минуле зв'язані не еволюцією, але свободним чином людини, що вибирає в минулому саме ті ідеї, які йому більш підходять, і на них буде свою дійсність».

Другий учень Бергсона, Жак Шевальє так само стверджує, йдучи в цьому за славним істориком Фюстель Кулланжем, що історичні події мають причини, але не мають законів, бо коряться тільки творчості свободної волі. Він особливо підкреслює оригінальний неповторний непередбачливий характер кожної події: «Наши науки, — каже він, — можуть говорити тільки про можливість тих чи інших подій, але не можуть передбачати **вибору**, що й буде самою подією». На Його думку, наука досі звертала замало уваги на роль **випадку**.

Зрештою вже Шопенгауер твердив, що «випадок відограє в кожній людській справі таку величезну роль, що коли ми намагаємося ціною величезних жертв, запобігти якийсь небезпеці, що нам загрожує здалеку, небезпека ця, дуже часто, через новий непередбачений

збіг подій, сама по собі зникає... Тому, запобігаючи майбутньому, не повинні ми забігати занадто наперед, але й рахувати і на випадок і сміливо зустрічати кожну нову небезпеку...» (Афоризми сулля саджешца, 1923., с. 210).

Але що ж це таке випадок?

Італійський філософ Адріян Тільгер, якого смерть минулого року оплакувала вся інтелектуальна Італія, в своїй останній книжці про «Критичний казуалізм», *) пише:

«Якась черепиця упала з даху: цей наслідок має свої причини. (Вітер, що зірвав черепицю з місця і жбурнув в порожнечу; а те, що зірвалась саме ця черепиця, а не якась інша, походить від того, що саме вона була слабше зв'язана з своїми товаришками; а що була слабше зв'язана, це залежить від того, що якийсь робітник, ходячи по даху, підірвав її і потім не подбав, щоб приладити її якслід). В цей саме момент якийсь урядовець іде хідником, — і це теж має свої причини. (Урядовець щодня ходить в цю годину на службу, а якщо ходить на службу, то це залежить від таких і таких обставин його життя і т. д.). Але що черепиця падає саме тоді, як проходить урядовець саме в тому місці, де вона падає, і що вона таким чином забиває урядовця, це мені видається **випадком**, бо в ланцюгу причин, що приводять до падіння черепиці і в ланцюгу причин, що приводять до проходу в той момент урядовця, нема ніякої необхідності, що наказувала б зустріч цих двох ланцюгів саме в цьому пункті простору і часу. Подія «падіння черепиці на голову урядовця» представляється отже як випадок, що неможливо зв'язати його з ніодним з двох вищезгаданих причинових ланцюгів... Досить отже пригадуматися над тим, що нам **ніколи** не вдається і не може вдатися звести до **одного** ланцюга причин різноманітність проявів всесвіту, і що **кожна** подія з'являється перед нами (і мусить так з'являтися) як точка захіщення численних, невизначальних причинових ланцюгів, які розум ніколи не зможе зв'язати в єдність единого ланцюга, щоб зрозуміти, що **в кожному нашему знанні причин все мусить бути елемент випадковості...**» (ст. 95—96).

Отже — що таке випадок?

Випадок — це ота творчість живого життя, що не хоче і не може включатися в сухі формули залізних неминучих законів. Випадок — це заперечення фаталізму, бо хто вірить в випадок, не може бути фаталістом. Фатальне, цебто неминуче, наперед визначене, не може підлягати жадному випадкові, бо воно, невважаючи на всі випадки, не вважаючи на будьякі обставини мусить таки відбутися, бо так йому «на роду написано». Фаталізм — це неминучість, невідкличність, це пасивне чекання того, що має статися, це інерція і параліз всіх творчих сил, що не мають рації змагатися без надії на будьякий успіх. Випадок — це творчість, це поезія, це несподіване, непередбачене, нове, що зацікавлює і спонукає, це — іспит, в якому людина виявляє себе і свої здатності, це гра, в якій людина може дуже легко залишити власне життя, але й може піднести до несподіваних верхів.

*) A. Tilgher „Le Casualismo critico“ Roma 1942.

Не дурно Макіявелі писав, говорючи про Мойсея, Кіра, Ромула та Тезея:

— «Студіюючи їх життя і вчинки, переконуєшся, що Фортuna не дала їм нічого, окрім випадку, який в свою чергу дав їм можливість заповнити його тією формою, яка їм більш подобалася; без цього випадку, всі високі прикмети їх духу марно вигасли б, але з другого боку, без цих високих прикмет духу, і випадок прийшов би марно». («Князь», VI).

Муссоліні, коментуючи ці слова, зазначає із свого боку, що думку Макіявелі можна застосовувати не тільки до людей, але й до народів: без світової війни високі прикмети італійського народу вигасли б, але без цих високих прикмет нагода великої війни прийшла б на марно.

Польща, внаслідок великої війни, мала теж незвичайно-рідкий випадок, — увесь світ був повний симпатії до неї, кожне її слово приймалося на увагу, кожне бажання виконувалося. Але, замість скоритися з цієї рідкої неповторної ситуації, замість поглибити й поширити ці загальні симпатії мудрою політикою, Польща впиродовж неповних двох десятків років не тільки розгубила всі ці симпатії, але й винесла навколо себе таку атмосферу ненависті, яка неминуче, «фатально» мала привести до тих наслідків, до яких привела.

З упадком Польщі та близьким знищенням большевизму, що означає визволення від Москви перед Україною з'являється також неповторний випадок. Молю Бога, щоб ми всі виявили себе здатними використати випадок і не дозволили, щоб він пішов намарно!

С. НИКОЛИШИН

Наше літературне життя за революції 1917—1921

(Закінчення) *)

Буйний розвиток преси та видавництв за роки 1917—1920. викликав і велике число працівників пера — письменників і поетів. Та ще не всі вони видати або свої перші книжки, як прийшов розгром України й українських видавництв. Аж десь в 1923. році зачалось нове відродження. Роки ж 1920. та 1921. були найстрашнішими роками культурної руїни.

По розгромі визвольних змагань й заведенні монополії книгарської справи в советах ціла українська творчість опинилася під цензурним обухом і моральним натиском одної ворожої ідеології. В цю добу та-ж мало хто з порядних людей мав охоту щось писати, бо видавання його творів ворогом зовнішньо виглядало як співробітництво з ним. Але нічого не робити також не було можна. Ворог, у ту добу, добивався підтримки себе живими силами країни і нишпорив за кожним українським талантом, вимагаючи від цього співпраці.

*) Див. „Проблем“ ч. 1 і 3/42.

Подрібний перегляд змісту (тематика, ідеологічність і т. д.) книжок буде творити предмет іншої нашої праці. Нині ми тільки спинимось на самій загальній їх характеристиці, особливо у стилевомі відношенні.

Панівною стилевою течією цілого цього періоду був символізм. Його суперником і переможцем можна вважати футуризм. І як гальма проти занадто деструктивних вчинків та містицизму цих двох шкіл працює неокласизм. Як певного роду літературний саботаж, стиль, що закриває власне «я» творця, відживає за советщини імпресіонізм. Нашої найбільшої уваги на цім етапі розвитку української літератури заслуговують отже символізм та футуризм.

Розрізняємо аж три відгінки українського символізму: пресимволізм, символізм та червоний символізм.

Пресимволістами звів одни наш дослідник письменників старшої генерації, письменників модернізму. В більшості вже й іх творчість була заражена символізмом, тільки що вони ще не були звикли на деликатність символізму, тому їхній символізм скидається на алегорізм (символізм: алегорія = симфонія: солоспів). Символізм письменникам нашої модерні був, однаке, добре відомий, бо на Заході він, за їхньої творчості, був саме у впливі. Справжній український символізм, супроти європейського, був досить запізнений. Бо в Західній Європі символізм, як мистецький напрям в протест проти натуралізму та матеріалізму, повстав ще в кінці XIX. ст. Батьківщиною його була Франція (Бодлер, Рембо, Верлен, Малірме), де й було знайдене його ім'я (Мореа). Із Франції символізм розійшовся по всьому світі. В Україні повстав раніше ніж у Росії, але не мав тут зразу таких визначних представників, як там. В Росії символізм був протестом проти російського «бита» зі сторони тієї ученої інтелігенції, яку захопив капіталізм і якій не імпонувало народництво (Белій). В Україні символізм був протестом проти побутовщини.

Тому наші пресимволісти (поети модерні — М. Вороний, Гр. Чупринка, О. Олесь, М. Філянський та поети Молодої Музи — Б. Лепкий, Ст. Чарнецький, П. Карманський, В. Пачовський і Михайло Яцьків) мають головним чином заслугу у зміні тематики українського письменства.

Взагалі ж символізм, як романтичний напрям, виріс усюди на запереченні життя, на бажанні висловити або позасвідоме (далі жив у сюрреалізмі) або мимогромадське. Тому символізм проповідував гасло мистецтва для мистецтва та аристократизм мистця. Був проти політики, проти народництва й соціалізму в мистецтві.

Символізм приніс поезії вільний вірш та музичність віршу. Взагалі символісти усюди спричинилися до удоконалення віршу та поетичної мови. Ці придбання віршу засвоїла собі українська поезія ще зусиллями пресимволістів. Їх вірші, прикметні короткими рядками та багатьма римами, дзвенять, легко читаються та затямлюються.

Делікатність символізму, перехід від фарб до відтінків, зачав у нас уже Михайло Жук, але майстрами півтонів, делікатних натяків та т. зв. віршів-хамелеонів стали аж символісти типу Тичини, Загула тощо.

Хто належав у нас до символістів? С. Бфремов називав тільки три імена. Ю. Меженко-Іванов більше: П. Тичину, О. Слісаренка, Я. Мамонтова та В. Ярошенка. Др. є. Ю. Пеленський вичисляє їх ще більше: П. Тичина, Д. Загул, Я. Савченко, О. Слісаренко, М. Терещенко, Є. Плужник, Т. Осьмачка, Д. Фальківський та Р. Купчинський. Мусимо погодитись з є. Ю. Пеленським, з тим, що деято з цих письменників зачав трохи пізніше, ніж в ту добу, що ми її розглядаємо. За те ще мусимо додати, що ані неокласики (особливо М. Рильський) не вільні від впливів символізму.

Червоний символізм намагався зполітизувати індивідуалістів — поетів, жерців чистого мистецтва, і зкорумпувати їх советофільством.

Найкращими книжками українського символізму в і будуть П. Тичиніні «Соняшні клярнети», Дм. Загулові «На грани», О. Олесеві «По дорозі в казку», М. Жукова «Легенда» та речі О. Слісаренка, В. Ярошенка та Я. Савченка.

Символізм кінчився в Україні з кінцем революції, з кінцем озброєної боротьби за українську державність. Був це стиль тодішньої нашої інтелігентції, замріяної й відірваної від життя, загнаної до келій перед тим царизмом, а потім — темною товпою.

Заперсь у білу вежу нудний символіст
І завішує вікна, і затулює вуха,
І не знає вже сам — чоловік він чи гном.
А на вулиці шуми... Здивовано слуха
І розмірено стука Святий Метроном.

Символісти відійшли з Києва разом з Директорією. М. Семенко написав їм свій знаменитий вірш — «Навздогін»:

Сьогодні вони втікли як вівці,
Залишили друкарню —
Сьогодня місто без символістів,
Символісти втікли безкарно.
Пообідали в клубі —
Поспішали до 6-ти годин.
І тряслися нижні губи,
І губив з губ папіросу не один.
Безнадійно шепотів Семенко: — Саботаж!
Але вони були розгублені,
І сміялись ті, що заставались,
І зникли нарешті — обскублені.

Футуристи сміялись, як відомо, не довго. Але покищо настала їх доба. Футуристи, як і модерністи, зачали з протесту проти застарілості в українській поезії.

Пане Вороний! Коли ви перестанете
Вже ходити у вибиваних штанях?

Як символізм відбував свідому туту мистця висловити невислов-

не, так футуризм став репрезентантом тих рис людської душі, що вічно женуться за новим. Футуризм наставляв на за всяку ціну нове, супроти солідного, знаного.

Я хочу кожен день
все слів нових
Нових, нових пісень
ідей нових.

(М. Семенко).

Символізм зреформував наш вірш, але, природньо, не міг розминутись зовсім з тематикою нашого відродження. Лірика нашої поезії була найбільше забарвлена невеселими національними та громадськими мотивами, а не еротикою чи міськими перввераїми. Кільком представникам доростаючої української золотої молоді здавались такі вірші нудними, тяжкими, незрозумілими.

Яка іронія — мій шлях збігся
З шляхом якогось відродження.

Супроти важкого, солідного, футуристи висунули свої кроки молодих ніг. Цими ногами вони стоптали також і символістичний вільний вірш. Футуристи довели вірш до абсурду.

Але має правду Б. І. Антонич, коли каже, що не оці виграшки, а щось важніше лишив по собі футуризам. «Одним із перших гасел», — його, — «було — мистецтво на вулицю! Цей зекравий визов протиставляли (вони символістичному — С. Н.) нежиттевому: мистецтво для мистецтва... Славні три слова, що їх віписав на свому прапорі футуризам (в слов'янських краях можна би їх назвати три М), а саме: місто, маса, машина, були висловом крайнього змагання до актуальності...»

Українські футуристи зародилися ще перед революцією (1914—16) — (маніфест Марінетті вийшов 1909), але проявилися найбільше в часи панування Пролеткульту, в якому футуристи мали найбільший вплив. Український футуризм, на розділ від італійського — націоналістичного, був — комуністичний. М. Семенко в цю добу (1916—1922) був членом КП(б)У. Але вже 1920. р. мусів призватись:

Я ні над чим не задумуюсь
І повторю чужі слова
І кажу що це мої
Що це з душі.

Таким чином українські футуристи, перші з них, що пішли на службу советизму, отімнілись і були, власне, якимсь непорозумінням. Найперше була це група, що за всяку ціну хотіла бути монопольно-революційною. Але не знати добре з яких мотивів. Чи щоб цю монополію вдержати і не допустити до утворення чогось подібного з елементів в українськім розумінні малонадійних — як пізніше це все ж таки сталося у виді ВУСППу, — чи зі справжнього опортунізму. Приайні у

чинності українських футуристів були моменти такого підлабузництва до властей придержаючи, що виліковувати їх з того стану було часом треба небуденними способами. Знаний, наприклад, факт співробітництва Едварда Стріхи (Кость Буревій?) у футуристичній «Новій Генерації», коли то цей псевдонім одверто висміював орган, що містив його писання. Бояючись, як щось в ополонці, поміж свідомим українством та большевизмом, футуристи загинули пізніше невиразною смертю, розтворившись найперше у ВУСІШі а потім — в небутті: Футуристів зіла свідомість, що вони були новаторами в мистецтві попередньої доби, а це вони ототожнювали з революційністю, а революційність — з союзизмом.

Футуристи, однак, мали великий вплив суто мистецький. Імітативністю, що до футуризму була аксіомою європейського мистецтва, удалось їм сильно зколихнути. «Творець — наподобляй природу!» — грецьке гасло, що на ньому базувалася ціла дофутуристична мистецька естетика, уступило місце мало не орієнタルній фантазії вулиці, що грецького гасла ніколи не знала. Од часу появи футуризму мистецькі творці перестали додержуватись природних пропорцій в образах, взагалі того, що розуміємо під принципом імітації, принципом реалізму. Одже недивно, що советська естетика, що чим далі, тим дужче наголошувала саме цей принцип, мусіла над футуризмом перейти до порядку денного. Та вплив футуризму лишився і в наступнім советськім соціалістичнім реалізмі. Футуризм призначав публіку і мистців довільно жонглювати дійсністю в мистецтві, не оглядатись на комфортність мистецького твору з дійсністю, звільнював мистця від контролю образу моделем і підпорядкував його у великій мірі іншим критеріям, передовсім політичним.

Футуризм безперечно революційний і анархічний у своїй суті. Коли ж він не опанував цілком українським мистецьким життям, то це тільки свідчить, що українство у мистецьких верхах імунне від анархізму.

На українському ґрунті футуризм мав ще інше значення. Пропагандою деструкції усіх форм мистецтва він сильно пошкодив монументальність, сюжетність та взагалі конструктивність мистецьких витворів цієї доби. Футуристи, однак, пародіюванням Тичини тощо, не допустили до епігонства малих письменників. Футуризм одже сприяв розвиткові самостійних індивідуальностей в літературі.

Проти дивацького вільного віршу футуристів озбройлись нескласики. Були це власне імпресіоністи у погляді на світ, романтики по темпераменту, що в поетиці не пішли далі реформ символістів. Проти футуристичного погрому мистецтва взагалі, проти червоно-символістично-го поділу мистецтва на буржуазне й пролетарське, не ділили єони мистецтва класово й не йшли походом на ніщо, крім анархії. В них зберегло собі українське письменство здоровий первень, з якого потім почала розвиватись не тільки потойбічна, але й емігрантська поезія.

Імпресіонізмом просякнута вся творчість цієї доби, горячкова й ворожа до традицій. Та помітним явищем, аж політичним фактором став ця течія аж пізніше з розвитком прози. По М. Коцюбинському, майстрами імпресіоністичного малюнку стали у нас Г. Косинка та М. Хвильовий.

Нова, дуже цікава книга про боротьбу українського народу за волю і державність в рр. 1917—1921.

I. Мазепа:

«УКРАЇНА В ОГНІ Й БУРІ РЕВОЛЮЦІЇ»

вийшла з друку накладом В-ва «Пробоєм». Багато нових невідомих фактів.

Книга має 210 стор., вел. 8°

Ціна 4 RM.

Замовляйте в видавництві
„Пробоєм”, Praha XIV-65, р. schr. 3.

ЖИГМОНТ ПРОЦИШИН

Втеча з міста

„Модерна людина не спостерігає, що її доба не тільки довершила розбиття атому але і розпорішила ті духові сили, що були нам доконче потрібні, щоби жити життям справжньої, цілої людини. Модерна доба з її розумовими аналізами, шуканнями й експериментуванням ограблює велич життя з її священних шат!“

Так писав у передмові до одного з найкращих своїх творів „Справжні багатства“ Жан Жійоно, в якому поважна частинна літературної критики добачує сьогодні найзамітнішого й найбільш оригінального представника сучасної французької літератури. Коли Жан Жійоно дебютував у 1929. році із творами „Погорин“ і „Один із Бомюнь“, на оваді французької літератури позначувалась вже реакція проти аналітичного роману. Від тієї пори він видав майже що року на книгарський ринок твори, до яких він шукав відхилення і тематики серед горбів і долин Мавроскі: „Молодняк“, „Народина Одисеї“, „Велика отара“, „Блакитний Іван“, „Самота і милосердя“, „Спів світу“, „Хай радість моя залишиться“, „Справжні багаць“ (1936), „Бої в горах“, „Тигар неба“ і продовження „Справжніх багаць“ — „Побіда життя“ (1942). Ліричні але повні сили описи життя на лоці природи, звеличування елементарних порухів людської душі, жага стихій, небуденно інтенсивне сприймання природи і людини і в сарі з тим незвичайно міцний, оп'янюючий стиль запевнятиме юному повільне підймання на літературний Парнас, що довго був юному пеприхильтиній.

Літературне обличчя Жійоно так само як і творчість іншого корифея сучасної французької літератури, Рамюва (С. Ф. Рамуз) живрою спорідненого із Жійоно заслуговують на те, щоби з ними ширше познайомити українського читача. Це завдання залишаємо собі до нашої найближчої статті, обмежуючись тут до начеркнення тих висадничих ідей Жійоно, для яких нагодовок цієї статті може служити загальним моттом.

Прибіжще і кузня модерної епохи, це місто. Місто є поборолом цього, що ми звикли авати цивілізацією, окрім, коли мова про цивілізацію білої раси. Місто із своїми мурами, свою психою, своїми інтелектуальними огрівальнями творить модерну людину і дає її в руки всесилу творити нові ідеї, нові машини, новий промисл, нові мільйони, нові асаби панування, нову війну і новий мир.

Протя ції всесили міста, проти його панування над живою людиною бунтується Жійоно. Його перший і головний закид авернений на адресу міста, це закид, що воновідчує людину від природи:

„Хні (міщухів) стопи агубили доторк матері-землі“. Камінний тротуар творить мертву границю між ними і землею. Вони відчувають під своїми грубими підошвами тільки бездушний камінь, який не говорить їм нічого.

Місто глушить і замазує природну місію і духовий аміст праці:

„Праця перестає тут бути мірою людини, мірою його радості, мірою серця. Праця втратила тут свою красу і свій пожиток. Вона стала ненаситною потворою!..“

Справжні вартості людини місто звелодо фальшивого знаменника — гроша:

„Передумовина твоєго щастя, це винищення вуспільноті, побудованої на грошах. Право власності це одно в благородних і незазеречених прав людини, але в умову, що те, що ми бажаємо мати, вартує цього. Те, що тобі пропонують, негідне тебе!..“

Місто поневолює людину:

„Хто з модерної суспільності має стільки свободи, щоби пізнати світ? Існують люди, які не знають, що це є дерево, листок, трава, весняний вітер, чвал хоня, крок воля, схід сонця. Могутні чудеса зростають довкола них, та вони їх не бачать, вони відчуженні від світу, що серед нього вони повинні жити!..“

Місто це тиранія машини:

І Жійоно малює картину-вівію: армія селин, що заорює плугом усі сліди „варварських палат“ над Секваною.

Проте Жійоно не революціонер і його вівія про загладу Париза так само далека від вівії Бруна Ясенського у повісті „Палю Паріж“, як і самий Жійоно в далівій свою духову структурою від агаданого автора-комуніста. (Самий Жійоно неслучно був запідозрений у комунізмі в початках своєї творчості). Коли і трапляються революційні потики у творах Жійоно то вони в радіші літературною точкою над натхненним „і“. І тому, заки вдійсниться його мрія про золоті ниви на місцях, де росли колись мури міст (він свідомий цього, що та мрія не вдійсниться ніколи) він кидає гасло покидати місто і йти там, де людина між землею і небом не „ревонує“ а слухає неписаних законів природи і творить те, що є справді творче.

Перед мішуком, що вагається, він малює в цілою силою своєго небуденого талану світ неаіснутих суспільств міста хлібороба й ремісника, привабутій світ, „світ природної цивілізації органічних соків і крові“. Провівши читача крізь ті сотки сторінок своїх романів, у яких вмалюваній цей світ, Жійоно підбиває підсумки своєго захоплення:

„Ви бачили, як життя у цьому справжньому світі дав просту мудрість, солодшу від смаку овочів або джерельної води. Усе те, що від довгих літ терпіло у вас голод і спрагу, могло тепер до схочу йти й пяти. Певно, що це не є ще розвязкою усіх людських проблем, але наші ноги нашли вже цікаві грунт і наше здоров'я — правдивий корм. Ми можемо тепер підійматись вище і йти далі...“

„Життя забгало мене так глибоко в своє лоно, де нема ні смерті, ні милосердя, що часом, подібний до богів, я відчував, як у моєму волоссі і в моїх очах шорохтять крильми птахів, як мої рамена стають важкі від гиль, як моя грудь стає повна ків, коней і биків, як на моїх стопах виростають корені, як чудесний страх первісної людини нашорошує мене мов сонячний вітер...“

Перший овоч тієї вечі в міста, це свобода, свобода, що дозволяє нам відвідати справжні джерела радості.

Другий овоч тієї вечі в міста, це радість. „Радість природних жестів“.

Але ж ця свобода і ця радість не в запереченнім організаційних спроб людини, бо людина по своїй природі є суспільна:

„Наша радість не дастися вдергати. Вона дана нам цілою глибиною родючого життя. Той, хто має її а не ділиться нею, тратить її в тій же хвилині, коли він хоче замкнути її від ключем, мов мішок борошна або самоцвітній перст”.

„Моя радість остане тільки тоді, коли вона буде радістю всіх. Я не бажаю собі йти крізь боротьбу в рожею в руці!..“

„Ми є частинами космосу, якому не має меж!..“

По своїй суті ця свобода і ця радість є апoteовою зусилля і боротьби: Це справа глибини і сили серця. Але так, як у всіх речах, йде і тут головно про те, щоби авагнути, пізнати і вивчити те, що ми любимо. Ті, що беруться тепер до землі, не любитимуть її (якщо взагалі вони її люблять) скоріше ніж по двадцяти роках упертих амагань а нею!..“

„Радість хлібороба, що творить багаць в нічого, це радість зусилля, радість, що сповняє грудь бігця, який вириє кінець столи в пісок біжні, торкає землі пучками пальців, подає вперед рамя у одній незмірній частині хвилини, виймає з рамен голову, глядить на мету. Рівновага. Ще мент і він вистрибом помчить вперед!..“

Бтеча з міста, поворот до первісних радощів, в людини, до праці що є окремим сайтом, у якому панує не логіка гроша, не скривленна логіка природи, не гарячковий ритм залива і бетону, але спокійний і мавстатичний плин пір року, сонця, вір і земних соків, у якому панує не велемудра людина, що хоче за всяку ціну командувати природою, але людина — атом природи, людина, що віртається до лона природи мов дитина до лона матері, щоб на ново набирати сил і рости, але тим разом „мов стрункий дуб!“ Поворот до світосприймання нескривленого пересадним інтелектуалізмом. Оце ідея проповідувані невтомно у всіх творах Жайона.

Цей новий голос не був вовсім самітний у літературній Франції впоміж двох воєн. Згаданий нами вище Рамюв теж малює у нинішніх романів і есеїв заваятій і життєрадісний амаг людини з природою, людини у сіріку, людини з пастирським костуром, не амеханізованої ще містом людини — ремісника, що борючись з життям і природою не слухається чужих для них законів, але залишається вірний Іхньому голосові. „Проти традицій, які розеднують, Рамюв бере сторону „елементарних сил, які вблажують. І так він вибрав героем селянином, тому, що цей не підлягає тим соціальним повинностям і тому „примусові, які причаляють міщуха“ — пише про нього Рене Лялю у своїй „Історії сучасної французької літератури“.

Пригадаймо тут посвояченість ідей між Жайоном і Рамювом та покійним у 1930. р. англійським письменником Лоренсом. Лоренс теж хотів вилічити хвору душу міщухи поворотом до примату інстинкту над розвумом, поворотом до містки простоті людини, яка не лукавить з природою. Ціла творчість Лоренса це теж палка критика сучасної йому доби, скривленої міською культурою. Він закидає її симулювання і гілокризю, заступлення емотивності сантіментальністю, справжніх почувань „інтелектуалізованими почуваннями, зведенням людини до абстракту людини. Герой Лоренса це або жертви або поборники „тиранії інтелекту“. На думку Лоренса міська культура довела до цього, що чоловік тричі вірвав свій пакт єдності: у своїх взаєминах із людьми, у своїх взаєминах із жінкою, у своєму відношенні до Творителя. На думку Лоренса найцінніший елемент життя, це діонізійське ваховлення світом (*wonder*), вище її сильніше від жаги панування й від любові. (Лоренс: „Фантазія несвідомого“, „Нарис автобіографії“, „Оборона леді Чатерлей“). Транспозицію жайонівської ідеї втечі з міста (втеча від штучних родинних і класових традицій, втеча від штучних, стверднілих понять поваги, чести й амбіцій які вимагають жертви з інстинкту серця й порвів душі, втеча від накренених форм, що душать спонтанну, живу істоту) стрічаче у таких романах Лоренса, як „Пропаща дівчина“, „Леді Чатерлей“ й ін.

Зазначим, що ідейний зміст творчості Жайоно і вгаданих нами при тій нагоді Рамюза й покійного Лоренса відбігли далеко від слюзливого сантіменталізму Жан-Жак-Руссо, естетичного ваховлення природою в доби романтизму або ідеалічної хлопоманії минулих політ, Герой вгаданих письменників це у великій мірі літературні передвісники нової людини, що вилоштовується із сучасної бурі соціальних і політичних перемін. Творчість вгаданих письменників це поважний вклад у нову синтезу духових вартостей, яких має свідками сьогодні на Заході Європи і не тільки на заході Європи.

Єдина слаба сторінка в ідейному багажі вгаданих письменників це те, що вони проповідують тільки втечу з модерного міста, яке є для них синонімом лицемірства й облуди, штучного вітворювання сил, які дегенерують і розеднують творчу індивідуальність людини, фізичного і духового винищування людини. З одного боку нега-

ція, в другого — апoteоза, замісьць спроби синтеза людзини, села і природы в людиною міста, якої існування є фатальне і яка має теж свої независимі вартості. Серед визки молодших епігонів згаданих письменників ми помічаємо той самий брак синтезу.

В таких умовинах „утеча з міста“ залишається радше люксусом нечисленних вибранців.*)

Гент, у липні 1942.

Літературні й україністичні матеріали по газетах.

V.

Занотуємо додатково ряд шевченківських статтів, уміщених на сторінках харківського щоденника „Нова Україна“, що 8. березня ц. р. вмістив статтю Ю. Блохина „Свівець народного єдиння“ та цікаві відомості про урядові репресії проти спроб улаштування шевченківських свят ще перед першою світовою війною п. в. „Шевченківські свята на Слобожанщині (За матеріалами Харківського Історичного Архіву“). Наступне подвійне число цього часопису в 9—10. березня містить вступну статтю, присвячену Шевченкові, — Юрія Шевельова, статтю проф. Олексія Парадиського „Великий поет величного народу“, Василя Дубровського „Поет-громадянин“, „Шевченко і Німеччина“, І. Ткаченка „Шевченко про освіту“, М. Рибальченка „Українська музика в Болгарії“ — про вплив творчості Кобваря на болгарську поезію, проф. Б. Порай-Кошиця про Шевченка як мистця і нарешті статтю про шевченківські демонстрації 25. лютого 1914. в Харкові — за матеріалами харк. істор. архіву п. в. „Як шанували поета“.

Білоцерківський „Давін“ 10. З. ц. р., присвячений річниці Шевченка, містить вступну статтю М. Литвиненка „Борець за волю“, анонімовий вірш „На могилі Шевченка“, довшу та вмістовну статтю І. Чуприни „Шевченко і Україна“, Данила Ківського „Т. Г. Шевченко про жидів“ та нотатку В. Волинського „В музеї-заповіднику Шевченка“.

„Вінницькі Вісти“, 8. З. умістили вступну статтю Гр. Вовка „Україна виконав заповіт Шевченка“, коротшу статтю Марії К. „Діти в творчості Шевченка“, уривок з промови Миколи Міхновського 26. лютого 1900. виголошеної в Харкові, де говориться про бевпосереднє нав'язання традицій від Шевченка, статтю М. Бмця „Твори Шевченка німецькою мовою“, два вірші Валеріяна Тарноградського, присвячені Шевченкові, а також вірш В. Діброви „Тарасові“, де м. ін. читаємо:

В засланні одціло повноліття,
Ти ж донині живеш — не зів'я, —
Бо хотів ти, щоб наші століття
Не хилились, як верби на став.

Ти живий, бо не дав своїй музі
Покоритись в ярмі, у багні;
Із народом жила вона в туї,
Щоб роаквітнути з вим на весні.

„Дніпропетровська Газета“, 10. З. уміщує статтю д-ра Пауля Публіга про відчіння творчості Шевченка, В. Герасимової „Шевченко основоположник української літератури“, доцента Я. Потьомкіна „Шевченко як художник“, проф. І. Зеленського „Шевченко і музика“. Крім того у трьох попередніх числах цього часопису на початку березня містилася дуже докладна життєписна канва Шевченка, складена проф. І. Зеленським, в хронологічними датами головніших фактів та подій в житті Шевченка.

„Костопільські Вісти“, 8. З. дають вступну В. Ю. „Бесмерття поета“, віршовану присвяту Герасія Соколенка „Шевченкові“ а також вірш М. Болкуна „Т. Шевченку (Реквієм)“, в наступнім числі цієї газети в 15. З. знаходимо досить цікаву нотатку „Шевченко на Волині“.

„Ковельські Вісти“, в 11. З. містять велику й бласкучу статтю Павла Вернігори „Прометей України“ та довший присвятний вірш Ф. Сахарського, де м. ін. такими образами змальовується невмирущість Шевченкової пісні:

*) Пантеїам і діонізійське обожування матерії, нахиля до універсалізму і патофівму, які характеризують в більшій або меншій мірі агаданых авторів і які є мало суголосні з новою добою, вимагали би може окремого обговорення, але вдається нам, що вони є радше функцією настроїв, ніж справжніми ідеями наведених тут письменників і їхньої школи.

Ти умер — дух живе у вікій таші скель,
на полях, де волошки і маки,
і під стріховою хат, і під дахом посель,
і у серці убогім бурлаки,

і в дівочих піснях, і у шумі тополь,
і в лілії — вакханім квіті,
в сопілках чабана, що без щастя і доль
журно тугу виводить у літі.

„Бюлєтень Константиноградської Округової та Міської Управи“ в 11. З. містить велику й змістовну статтю Василя Чайковського „Т. Г. Шевченко як геній українського народу“, 18. З. цей часопис містить статтю В. Ч. „Шевченко і рідна мова“, а 24. З. в часопису уміщений докладний і річевий звіт П. К. про святкування пам'яті Кобзаря в Конграді дня 11. З.

„Бережавські Вісти“, в 8. З. ц. р. містять статтю М. К. ц. н. „Большевицьке шевченкоизнавство“.

„Маріупольська Газета“ 10. З. містить вступну статтю п. н. „Шевченко наш національний поет“, статтю М. А. „Національні почуття Шевченка“, Н. Д. „Шевченко як художник“ й Е. Г. „Шевченко і музика“.

„Нова Доба“ (Бердичів) від 7. З. містить довшу річеву статтю О. Петрича „Чого не сказали про Шевченка жито - большевики“, коротшу, але змістовну статтю В. К. „Шевченко і європейська культура“, ряд віршів Смаглія, Вол. Гордого й ін. — присвячених великому поетові України.

„Сокальське Слово“ від 8. З. містить дуже яскравий репортаж „Враження з подорожі на могилу Шевченка в 1940. р.“ (не підписаний), статтю мір. В. Барагура „Значення Шевченка“, М. Семчишина „Останні хвилини й похорон Шевченка“.

„Український Голос“ (Луцьк) в шевченківськім числі обмежується вступною статтею Ф. Д. „Шевченко і ми“ та В. П. „Національно-громадський світогляд Шевченка“.

„Українські Вісти“ (Ялісавет) від 11. З. містять статтю Лововенка „Шевченко і кріпакство“ й фейлетон Мартиненка „Гнів і сум — основні настрої музи Шевченка“, 14. З. — статтю Кравченка „Великий поет“, 18. березня — Полтавця „Шевченко і церква“.

„Наши Вісти“ (Любомль на Волині) від 8. З. містять довгий перегляд Гр. Олішкевича „Шевченківський культ“ та статтю Л. Павасенка „Шевченко як вождь“.

На сторінках „Нової України“ систематично появлялися статті, присвячені видатним діячам української культури, вміщені в нагоди певних річниць. Так напр., статті Н. Волинця „Дніпровська Чайка (Людмила Василівська)“ НУ, 13. березня та його же „Михайло Старицький“, 17. квітня; статті Віктора Царинника „Іван Богун“, 27. лютого, „Іван Мавпа“, 20. березня та „Гетьман Петро Сагайдачний“, 22. квітня; стаття Доц. Одрина „Адріян Кащенко“ — до 20-їх роковин смерті українського Купера — 29. березня; проф. Костенка про відомого композитора Кирила Стеценка, 29. квітня; проф. О. Парадиського про О. Кобилянську, 26. квітня, та про Івана Манджуру, 3. травня; Ю. Блохіна про М. Лисенка, 22. березня, та про М. Кропивницького, 30. квітня; доц. Одрина докладно згадує життя й діяльність історика Лівобережки Ол. Лаваревського, 14. квітня. Крім того доц. Баген Одрина досить систематично подає за матеріалами Харківського Історичного Архіву цікаві дані в історії Слобожанщини — про перші місяці революції на Лівобережжі в 1917. році — п. н. „Харків у дні повалення царата“ — 31. березня, та „Правда за 1918. рік. У боях за Харків“. До цієї ж серії історичних довідок належить і стаття „Жиди та боротьба за волю України“ — 11. квітня. У великомін числі — 9. квітня — М. Щербаківська згадує старі великодні українські звичаї та обряди. Савдо Садіка дає цікавий репортаж про село Огульці Валківського району, яке стільки вдавало лиха за останні десятиліття, п. н. „З сільських настроїв“ — 27. березня. Зустрічаемо на сторінках цієї газети в дня 29. березня вірші давнього селянського поета В. Алешка „Розкітнєш, слово“.

Цікаві спогади Анатоля Гака про Миколу Міхновського в 1917—18. рр. були вміщені в „Новій Україні“ 24. й 29. травня ц. р. Історичний характер має також стаття Ол. Парадиського „Великден у старому Харкові“, 8. квітня. Цілком гостру актуальність має стаття Ю. Бойка „Іван Франко у боротьбі з марксизмом“, в травневих числах газети, як рівнож і стаття цього ж автора „Українська література в боротьбі з большевизмом“, 14. червня, перший нарис, присвячений Володимирові Самійленкові й його протибольшевицькій поемі „Гея“. Цікаво поданий матеріал в українській поезії

XIX. століття у статті проф. Ол. Парадиського „Свічадо національної свідомості“ й К. Дубняка про жидів в українському фольклорі, обидва уміщені 15. лютого. Нарешті конче слід відзначити спогади в початків XX. століття Василя Вовка „В старому Харкові“, де жвано й образово озайомлюється читача в рядом визначних харківських українців (Міхновський, Багалій, Алчевські, Степовий, Галайда, Лобода, Васильківський і ін., зображені на привінні у Алчевській (22. лютого).

Травневі числа „Львівських Вістей“ приносять чимало статтів про Франка. До них належить стаття І. Велигірського „Франко і українська мова“, 1. 5.; М. Вовняка До статей Франка про німецьку літературу, 2—6. 5.; Р. Стефановича „Мої спогади про Франка“, 9. 6.; М. Возняка „Німецька доводість Франка для шведа про Україну“, 18—22. 6. та покійного вже від понад двох років Богдана Барвінського „Справа габілітації д-ра І. Франка у Львівському університеті“ 28—29. 6. Остання стаття, так само як і статті М. Вовняка, приносить чимало цілком нового джерельного матеріалу.

Крім того на сторінках цього часопису з'явилися дві новелі автора відомої автобіографії „Святоіванські вогні“, Івана Кернищкого: „Semper idem“ 16—20. 5. та „Мати“ 18—15. 6. З нагоди річниці трагічної смерті Миколи Хвильового уміщені тут спогади наочного свідка його похорон, Юрія Мовчана, п. н. „Похорони Хвильового, 13—15. 5.

Р е ц е н з і я

Д-р АНТОНОВИЧ: ІСТОРІЯ УКРАЇНИ, т. IV., (Нова доба) Видавництво Юрія Тишена. Наукова Бібліотека „Ю. Т.“ ч. 4. Прага 1942, ж. 8°. 89+(1) стор.

На вступі 1-го розділу (Занепад решти української самобутності) пише автор таке: „Деяньнадцяте століття внаслідок чи то непорозуміння, чи то бажання уподібнити розвиток України до розвитку інших народів без власних політичних організацій, титулюється в історіографії пішною назвою „національного відродження“, назвою, яка не має ніякого оправдання.

Положення цього непорозуміння треба шукати в освіченіх кругах українського суспільства кінця XIX. в. Наставлений доний час виключно на культурну роботу для народу, надавали вони перевільщене значення появі писаних творів народною мовою. З цього штандарту травестовані „Енеїда“ І. Котляревського, яка з'явилася друком 1798.р. вдавалася красугою каменем нової доби, хоч видатніші історики її мусіли відмінити, що поява ІІ не викликала безпосередньо навіть потужнішого літературного руху. Велика мистецька вартість твору Котляревського ще більше спокушувала поставити його на грані епох. Але який би не був талановитий літературний таїр, не може він вплинути на все величезне сплетіння політичних, соціальних, духових та економічних елементів, що з них складається життя нації. Він може служити як дата символічного початку нової доби лише тоді, коли хронологічно припадає на часи повороту відносин. Історичною границею може служити тільки дата якоїсь остильки вимкової події, що ІІ відчуває весь народ, як аміну в дотеперішньому побуті, світогляді й тенденціях розвитку. Національне відродження — це стремлення народу до самобутності на всіх ділянках суспільного життя — створення літератури в народній мові так само як і ованування торгівлі або промислу на своїй території. „Енеїда“ не стояла посеред таких нових стрейлінь. Навпаки, в XIX. р. продовжувався той самий процес абсорбування України російською імперією, якого почали сягали XVII. ст. Це абсорбування йшло далі в перебоями та все слабшими реакціями, яких однаке, не можна брати за початки чогось нового. Перші сліди нової еволюції помітні щойно від середини XIX. в. Тому більш оправдане означити минуле століття не як „відродження“, а як „нову“ чи „російську“ добу. Це останнє означення має певну підставу навіть для українських земель, які до Росії не належали. А далі в розділі про західно-українські землі пише д-р Антонович: „За прикладом Котляревського рахують і в Західній Україні початок „національного відродження“ в літературній події... Але значно правильніше вважувати це „відродження“ в політичних подіях 1848. р.“ При обговоренні Кирило-Методіївського Братства пише автор: „З моментом появи нового принципу суверенності, як результату занепаду шляхти і наростиання нових правлячих клас, допустимо починати в історії України добу, которую можна називати „національним відродженням“. Правильнішим означенням було би, очевидно, „добра модерного націоналізму“ — не може відродитись щось, що ніколи не існувало. Завжди існувавше патріотичне почуття приняло тільки нові форми“.

Погоджуємося в д-ром Антоновичем, що дати появі „Енейда“ Котляревського й „Русалки Дністрової“ не в датах початків доби українського національного відродження, але вони в датах початків літературного відродження. Не може д-р Антонович заперечити, що українська література мала домінуючий вплив на українське національне відродження, й признає, що „своїми творами стан Шевченко первоаніонником модерного націоналізму а гаслом національних інтересів понад усе“. Сам же Шевченко признає епохальне значення „Енейда“ Котляревського; ювілеї в пригоду й появі й пам'ять серед українців про її автора також причинялися немало для скріплення українських національних течій в добі відродження. Також „Енейда“ Котляревського мала вплив на кристалізацію думки галицької „Руської Трійці“ (Маркіяна Шашкевича й Якова Головацького) про потребу плекання літератури в живій народній мові.

Не Кирило-Методіївським Братством і галицькою „Головною Руською Радою“ слід починати добу українського національного відродження. В Західній Україні початковою датою українського національного відродження є дата прилучення Галичини до Австрії (1772). Це прилучення привнесло полекшу австрійському галицькому селянству; цісар Йосиф II. вінс кріпацтво й унормував панщиняні відносини, а не вінс панщину — як це хибно пише д-р Антонович — й відтак додає, що опісля „панщину ваведено заново“. Тогочасний львівський єпископ Лев Шептицький (1749—1779), що був від 1783. р. київським уніяцьким митрополитом для всіх українців і білорусів у межах польської речі посполитої і генеральний офіціял санкт-петербурзької катедри Антін Левинський винизували перед австрійським урядом, що „аусеїн“, як себе звали західні українці до початків ХХ. ст., в окремим народом. Сам Антонович відповідає, що Шептицький „висловлював навіть вперше мрію про обединення під берлом Габсбургів цілої України“. Але натяк, що Шептицький „повонон“ (підкреслення мое — А-к) вдобув собі титул митрополита“, виявляє, що д-р Антонович не орієнтується як слід в історії української церкви; „повонон“ міг би вдобути титул митрополита той єпископ, що вже данніше був митрополитом, або якщо львівський єпископ вдобув титул галицького митрополита, тому що галицька митрополія як самостійна існувала в XIV. ст. Але від початків XVII. ст. уніяцькі київські митрополити, що не могли засідати в Києві, сиділи або у Вільні або залишалися при своїх давніших єпископських катедрах. Саме Шептицький, хоч був київським митрополитом, залишився резидуувати в своїй львівській санкт-петербурзькій катедрі. У вбережених по польських писаних листах Антона Левинського в 1773—74. рр. пробивається його велике привязання до народу й обряду. Сідомий історичній традиції писав він, що „тут в руське князівство, де панували руські князі“; домагаючись рівноправності грецького обряду в латинському, звертає увагу на те, що українці, коли не знайдуть у Римі ароуміння для своїх домагань, шукатимуть помочі в православній Москві. Але пізніше генеральний вікарій відновленої в 1808. р. галицької митрополії Михайло Гарасевич вказує, що хоча галицьке духовенство своїм походженням, мовою й обрядом виване з придніпрянськими українцями, все таки не бажає зединитися з ними під російським режіком. Гарасевич, подібно як і перший галицький митрополит в резиденцію у Львові Антін Ангелович, виявив себе австрофілом в відчюності для австрійського уряду за його добродійстві для уніяцького духовенства: аріанізм уніятів у правах в рамо-католикам, вільнення сільських священиків від усіх панщинянів обов'язків (1777), оснування для обрауування священиків семінарій у Львові і у Відні та інституту „Studium Ruthenitum“ при львівському університеті, врешті відновлення галицької митрополії. В справі відновлення цієї митрополії робили заходи ще митр. Лев Шептицький і сучасний йому мукачівський й ужгородський єпископ Андрій Бачинський (1772—1809). Ці однакові вмігання галицького й карпатоукраїнського владик виказують, що обі вітки українського народу, розділені до 1772. р. державним кордоном, виявили свідомість своїх спільних національних потреб, як тільки могли це ічинити після внесення кордону між ними. Тогочасна національна свідомість західніх українців висловлена в поширеній народній пісні „Дай нам Боже добрий час“, де підкреслюється, що „від Буга за Бескид исоди чесний руський рід“. Назви „русин, руський“ в австрійській державі цілком вистачали для означення нашої національної окремішності у відношенні до поляків, німців, мадярів, словаків і волохів (нинішньої їх назви румунів тоді ще не було). Автором цієї пісні був уніяцький чернець - василіянин Юліян Добріловський (1760—1825), родом із східного Поділля, що після прилучення Поділля до Росії перейшов на українські землі під Австрією, яких північною границею в 1795—1809. рр. був Буг. У першій половині XIX. ст. речниками українських національних амбітаній у Галичині були: перемиський крилошаник Іван Могильницький (1777—1831), відтак у 1832. р. питомець перемиської духовної семінарії Микола Кміцікевич, від 1833 р. „Руська

Трійця" і Й послідовники, що могли розширити шаршу діяльність щойно в 1848. р.

Для економічного розвитку східніх українських земель корисним було опанування Росією чорноморського побережжя, що дало змогу українцям пошвартувати межі своєї національної території. Вирівнювання політичних, соціальних і економічних відносин на українських землях під Росією після анексії Запорозької Січі, остановив козацького ладу в Гетьманщині та поділів Польщі сприяли розвиткові української національної самосвідомості. Д-р Антонович, щоб обґрунтувати наяву "російської доби" для ХХ-го століття нашої історії, наводить тільки все те, що потверджувалося процесом російсько-української національної асиміляції, а промовчує факти українського національного сепаратизму в матеріалах "Особого Комітета для дел, заключаючих наземну" з часів наполеонівських війн; далі промовчує автор український патріотизм Дмитра Трошинського, якого робить виключно російським централістом. Із спогадів російського генерала Олександра Михайлівського - Данілевського про 1824. рік довідуємося про тогочасну ненависть на Україні до москвиців; він не знайшов на Україні ні одної людини, а якою йому вдалося говорити, щоб прихильно відносилася до Росії. В усіх панував явний дух опозиції, чого висловом була й українська народня пословиця: "він усім хороший, тільки москаль".

Відідина Магданіні могли в Галаці Олексою Мартосом (1790—1842), слова історика Миколи Марковича (1804—60) в 1825. р. до одного російського революціонера: "Ми ще не втратили в очей діла великих мужів-українців і в багатьох серцях ще не поменшала давня сила почутань і любові до батьківщини. Ви ще знайдете в нас живим духа Полуботка", анонімні "Оповідання праціда" (Петербург 1833) Віктора Забіли (1808—69), приятеля Шевченка, й низка інших творів свідчать про стихійний розвиток українського сепаратизму ще до наступу Шевченка. Тимто добу українського національного відродження слід таки починати кінцем XVIII. стол.; прилучення Галичини (1772), Буковини (1774) і Холмщини (1795) до Австрії, чорноморського побережжя в Крим (1783), Правобережжя, Поділля й Східної Волині (1793) та відтак Західної Волині й Берестя (1795) до Росії й переселення запорозьких козаків на Кубань (1792) були політичними подіями, що визначила русло життій українській стахії до Першої Світової Війни в 1914. р.

Вівчарні українські амбажання 1917—21. рр. були завершенням доби українського національного відродження. Знову ж "добою модерного націоналізму" можна бу називати в історії України період після вівчарніх амбажань від 1921. р. до наших днів. У "закінченні" своїх нарисів п. а. "Історія України" бавиться д-р Михайло Антонович у ворожбіта майбутнього і то "з певністю". Як історик не можу торнатися правдивості його ворожбіта, чи пак пророцтва, але мушу для історичної правди визначити, що таких пророків, як д-р Антонович, що присвоюють собі чужі ідеї і захоплюються ними на нашій "не своїй землі" ніколи, на жаль, не збувало. Завдяки такій породі людей у XIX. ст. піддав д-р Антонович думку навіввати це століття "російською" добою, дарма що в тому самому столітті існували й діяли власні українські національної ідеї, які в наших дніх побудила й в нею мусили рахуватися П. вороги — большевики; бо не в сентименту до українства приналежали ці модерні російські централісти УРСР в українською урядовою мовою. Сьогочасні космополіти, до яких слід вічеслити ї д-ра Михайла Антоновича й одного історика старинних і середніх віків, підганяють подібно як Ю. Коцюбинський й спілка у 1917—18. рр. під такт: "скачи вразче, як пан каже!"

На заміщення обговорювання так званої "Історії України" д-ра Михайла Антоновича слід навести його думку щодо Пантелеїмона Куліша: "Таке попадання в екстремі носить ознаки якоїсь озобленості на власну духову неспроможність підійти до української справи, як до національно-політичного питання". Наведені слова може піднести д-р Антонович далеко влучніше сам до себе, хоч його як історика, письменника й діяча ніяк не можна порівнювати з Кулішем.

Д-р Микола Андрушак

Х р о н і к а

— Після тривічної перерви почав виходити у Львові журнал "Український Пасічник". Цей місячник видає Хліборобське видавництво за редакцією д-ра Євгена Храпливого.

— 5-го травня заходом Спілки Українських Журналістів у Львові відбувся в Літературному - Мистецькому Клубі дискусійний вечір. Проф. П. Коструба мав доповідь на тему "Сучасне становище

на українському мовному фронті". Після доповіді розвинулася широка дискусія.

— Розбудовується самбірський музей, що його основано як товариство "Бойківщина" в 1927. році. За 12. років праці музей вібрал 87 тисяч археологічних, історичних і церковних памяток. За цей час вийшло 11 томів наукового журнала п. н. "Літопис Бойківщини", що його видавав музей.

— Відділ освіти Полтавської Міської Управи видав читанку "Рідне Слово" (під редакцією Ф. Пошивайла) для II. року навчання.

— В німецькій мові вийшла книжка Павла Вернера "Швайцарський журналіст оглядає Росію" (Салдама німецької армії між Сіном та Дніпром) у вівто Отто Вальтер аг Ольтен.

— У великім італійськім мистецькім журналі Civiltà за січень цього року уміщена довша стаття Джованні Маєра "Гоголь в Італії" з 2 портретами й репродукціями малюнків Гоголя.

— Багато місця Україні присвячено в статті "Народи Сходу" Вернера Гассельблatta, керівника берлінського місячника Nation und Staat, уміщений в черневім випуску цього журналу.

— Ева Тілен містить свій цікавий репортаж санітарки в Правобережній Україні п. н. "Між фронтом та етапом" у двотижневику Die Deutsche Landfrau. (Травень-липень ц. р.)

— К. Курціус-Ферляг в Берліні видав дешеву ілюстровану брошуру Гергера Відемаєра про Україну.

— В італійській мові вийшов у міланськім видавництві Гарцанти вибір перекладів з поезії Т. Шевченка з доказовою передмовою Млади Липовецької, перекладених нею ж у співробітництві з Чезаре Меано; у збірці перекладені в більших речей "Чигирин", "Тарасова Ніч", "Кавказ", уривки з "Гайдамаків" та 34 коротші речі.

— У вівтарцанта в доручення італійського Інституту Культурних Зносин в Занордоном віддано до друку другу збірку перекладів українських новел, що вийде в передмовою Н. Фарані.

— В одній із останніх книжок шведського історичного журналу Historisk Tidskrift уміщена велика стаття про українську визвольну боротьбу.

— В Косові на Гуцульщині вмер 4. червня Василь Куриленко (нар. 25. травня 1903. на Чернігівщині), знаний пере-

важно під псевдонімом Кейленк Віллі в своїх гумористичних фейлетонів в мукавіцькім "Світлі" та "Учительськім Голосі" й ужгородськім "Українським Словом". Поза тим був він знаний, як видатний бандурист та виконавець комічних ролів гоголівського репертуару.

— У тижневику Svensk Botten (Гельсінкі) в березні ц. р. була уміщена стаття "Україна і Фінляндія", в травні — "Сучасне положення в Україні".

— В місячнику Finsk Tidskrift уміщена розвідка "Україна і краї півночі".

— Ілюстрований тижневник Suomen Kuvallehti (Гельсінкі) в листопаді м. р. умістив переклад оповідів В. Стефаника "Марти" на фінську мову, в квітні ц. р. статтю п. н. "Україна найбільший ворог Москви".

— Ілюстрований місячник Itsenelinen Suomi (Гельсінкі) в квітні й травні ц. р. містив велику статтю п. н. "Визвольна боротьба України", в червні — статтю про розвиток української політичної думки в останніх роках.

— Місячник Monads Revue (Гельсінкі) умістив ілюстровану статтю про українські визвольні вимоги 1917—1923. рр.

— В найбільшім фінськім щоденніку Uusi Suomi (Гельсінкі) в березні місяці цього року з'явилася стаття "Українська суцільна територія" та "Національні відносини в Україні", на початку червня ц. р. — стаття в синтетичним переглядом української історії.

— В Харкові 6. березня на 81. році життя вмер маляр Микола Уваров, автор портретів Шевченка, Лисенка, Франка, Багалія, Васильківського й інш. Разом з Васильківським для полтавського земства намалював великий образ "Вібори полковника Пушкаря". Останні 85 років працював як музеїйний реставратор і науковий дослідник.

— Наприкінці березня вмер у Харкові диригент Харківського Міського Драматичного Театру Олексій Домерціков-Олексієнко, визначний український композитор, нар. р. 1863. Від року 1888. працював на сцені. На українській сцені працював спочатку в трупі Деркача, потім перейшов до Кропивницького, разом з яким написав музику до "Вія", "За двома зайцями", та до "Ночі під Івана Купала". Згодом він працював в українських трупах Гайдамаки, Суслова, Сабініва, Суходольського, Прохоровича. Від р. 1920. працював у харківському театрі ім. Шевченка, а потім у передвід-

них театрах, завідуючи музичною частиною.

— Дия 5. квітня вмер у Харкові на 82. році життя відомий вчений, лікар-офтальмолог, професор Петро Прокопенко, що останніми роками провадив катедрою очних хвороб у Харківському університеті.

— В санаторії на Будах в Чехах (на 53. році життя) вмер проф. Української Господарської Академії в Подебрадах, а пізніше один з головних організаторів Українського Технічно - Господарського Інституту позячного навчання Віктор Сапіцький. Друковані праці мав обмаль, з них залишими його нарис „До Історії економічної думки на Україні (Микола Зібер), надр. в „Записках УГА“ т. II, 1929.

— В Парижі на 61. році життя вмер проф. Вячеслав Прокопович, у р. 1918. міністр народної освіти, а у р. 1920. голова ради міністрів Української Народної Республіки, в рр. 1925—1940. шеф-редактор паризького тижневика „Трибуз“. З фаху покійний був історик і музеолог. З його нечисленних друкованих праць залишилося такі: „Хрестос-Отроча в київській псалтирі р. 1697.“ та „Київська міліція“, уміщенні в київськім історичному журнальні „Наше минуле“ в р. 1918, та розіздку „Сфрагістичні анекdoti. Московська наука її українська сфрагістика“ (в II-му томі праць Укр. Історично-Філологічного Т-ва в Праві, р. 1938).

— Наприкінці березня ц. р. вмер у Києві проф. Василь Осьмак, будівничий Бібліотеки Академії Наук, нової будівлі Університету, стадіону Динамо, архітектурного оформлення набережної Дніпра й автостради Москва—Київ.

— 20. травня ц. р. помер у Львівській лічниці Микола Голубець, письменник, редактор, критик мистецтва, історик і архівар.

Родився 15. грудня 1892. р. у Львові. Тут покінчив школу й тут працював до кінця життя. Літературну діяльність почав збіркою віршів п. н. „Фрагменти“. Його вірш „Ой нагнувся дуб високий“ став народною піснею. Крім збірок поезій написав аліназку повістей, як: „Люди її блазні“, „Гей видно село“ й інші. Покійний валішив чимало праць в дільниці критики мистецтва та історії. Під час бойківського наїву працював у Львівському архіві.

— Наукова Сесія Історично - філологічного відділу Харківського Наукового

Товариства, присвячена творчості Т. Г. Шевченка, що почалася 10. травня доповідями доцента Ю. Г. Блокина „Фальшивання Шевченкової спадщини большевиками“ і доцента Ю. В. Шевельова — „Особливості синтакси поезії Шевченка“, продовжувалася 17. та 20. травня.

17. травня мали бути заслухані доповіді проф. В. В. Дубровського — „Шевченко і історія руссов“, проф. О. І. Попова — „Шевченко і школа“ та М. Яшека „Проблема Шевченкової бібліографії“, 20. травня мали бути заслухані доповіді Д. Ф. Соловія „Нововідкритий вірш Шевченка“ (?), І. Я. Журба „Етюти Шевченка“ і проф. О. П. Парадісського „Невідомі студії Франка над Шевченком“.

— У видаваних заходом Німецького Інституту для західноукраїнських політичних студій в Берліні й Південно-східного Інституту в Мюнхені „Südostforschungen“ за редакцією д-ра Фріца Валявеца, річник VI. (стор. 536—75) з'явилася розвідка українського історика Миколи Андрусяка п. в. „Der westukrainische Stamm der Lemken“ (Західноукраїнське плем'я лемків). Автор обговорює граници Лемківщини, дотеперішні історичні, мовоанавчі й етнографічні досліди над лемками та безусіні відходи поляків винародовити лемків. За залишками актів колишніх польських старост в Новому Сончі, Горлицях і Сяніці подано кожнорічну польську державну підмогу для криницького часопису „Лемко“ й „Лемківського Календаря“, як також висвітлено опіку польських урядових чинників над т. вв. „апостольськими адміністраторами Лемківщини“ й службами полякам православними батюшками.

— У Києві вмер молодий український композитор К. Шипович, учень віаного Л. Ревуцького.

— Хліборобське Видавництво (Львів, вил. Томи 18) видало „Селянський Альманах“ в календарем до березня.

— Українське Видавництво у Львові видало історичні оповідання Антона Лотоцького „Книжка слава“.

— Вийшло серпневе число львівського літературно-мистецького ілюстрованого місячника „Наші дні“.

— Вийшло серпневе число львівського ілюстрованого місячника для молоді „Дорога“.

— Вийшло подвійне (липень—серпень) число львівського місячника для дітей „Малі друзі“.